



*Air for life*

## Prescriptions d'installation

Flair 225  
Français





# Prescriptions d'installation

Appareil de récupération de chaleur

Flair 225



Stocker à proximité de l'appareil

Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans, les personnes avec des capacités physiques ou mentales réduites et les personnes ayant des connaissances et une expérience limitées si elles sont supervisées ou ont reçu des instructions sur la façon d'utiliser l'appareil en toute sécurité et s'ils sont conscients des possibles dangers. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins qu'ils sont sous surveillance constante.

Les enfants âgés entre 3 et 8 ans ne peuvent mettre l'appareil sous ou hors tension que s'ils sont supervisés ou s'ils ont reçu des instructions claires sur l'utilisation sûre de l'appareil et s'ils comprennent les dangers possibles, à condition que l'appareil ait été placé et installé dans la position normale d'utilisation. Les enfants âgés entre 3 et 8 peuvent ne pas insérer la fiche dans la prise, ni nettoyer ou modifier les réglages de l'appareil, ni effectuer la maintenance de l'appareil qui serait normalement effectuée par l'utilisateur. Les enfants ne peuvent pas jouer avec l'appareil.

**Si vous avez besoin d'un nouveau câble d'alimentation, commandez toujours la pièce de remplacement auprès de Brink Climate Systems B.V. Pour éviter des situations dangereuses, une connexion secteur endommagé ne doit être remplacée que par un expert qualifié !**

Pays : FR

# Sommaire

|                                                                                         |    |                                                                                                    |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 1 Livraison. . . . .                                                                    | 5  | 11.1.4 Raccordement commutateur de positions<br>supplémentaire avec télécommande sans fil. . . . . | 40 |
| 1.1 Contenu de la livraison. . . . .                                                    | 5  | 11.2 Raccordement commande LCD Brink Air Control. . .                                              | 41 |
| 2 Généralités. . . . .                                                                  | 6  | 11.3 Raccordement capteur d'humidité. . . . .                                                      | 42 |
| 3 Modèle. . . . .                                                                       | 7  | 11.4 Raccordement des capteurs de CO <sub>2</sub> . . . . .                                        | 43 |
| 3.1 Informations techniques. . . . .                                                    | 7  | 11.5 Ventilation à la demande 2.0. . . . .                                                         | 44 |
| 3.2 Raccordements et dimensions. . . . .                                                | 8  | 11.6 Connexion réchauffeur sec. . . . .                                                            | 45 |
| 3.3 Appareil en coupe. . . . .                                                          | 10 | 11.7 Connexion préchauffeur Externe. . . . .                                                       | 46 |
| 4 Fonctionnement. . . . .                                                               | 11 | 11.8 Raccordement échangeur géothermique. . . . .                                                  | 47 |
| 4.1 Description. . . . .                                                                | 11 | 12 Service. . . . .                                                                                | 48 |
| 4.2 Bypass. . . . .                                                                     | 11 | 12.1 Vue éclatée. . . . .                                                                          | 48 |
| 4.3 Protection contre le gel. . . . .                                                   | 12 | 12.2 Articles de service. . . . .                                                                  | 49 |
| 4.4 Version Plus. . . . .                                                               | 12 | 13 Valeurs de réglage. . . . .                                                                     | 51 |
| 5 Installation. . . . .                                                                 | 13 | 13.1 Valeurs de réglage appareil standard. . . . .                                                 | 51 |
| 5.1 Installation - Généralités. . . . .                                                 | 13 | 13.2 Valeurs de réglage appareil avec carte circuit<br>imprimé Plus. . . . .                       | 54 |
| 5.2 Mise en place de l'appareil. . . . .                                                | 13 | 14 Déclaration de conformité. . . . .                                                              | 56 |
| 5.3 Raccordement évacuation de la condensation. . .                                     | 14 | 15 Valeurs ERP. . . . .                                                                            | 57 |
| 5.4 Raccordement des conduits d'air. . . . .                                            | 15 | 16 Recyclage. . . . .                                                                              | 59 |
| 5.5 Raccordements électriques. . . . .                                                  | 16 |                                                                                                    |    |
| 5.5.1 Raccordement de la prise réseau. . . . .                                          | 16 |                                                                                                    |    |
| 5.5.2 Raccordement de l'interrupteur à positions. .                                     | 16 |                                                                                                    |    |
| 5.5.3 Raccordement commande LCD filaire sur<br>connecteur eBUS. . . . .                 | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.4 Raccordement 24 volts. . . . .                                                    | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.5 Raccordement capteur d'humidité. . . . .                                          | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.6 Raccordement BrinkBus. . . . .                                                    | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.7 Raccordement connecteur « signal output ». .                                      | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.8 Raccordement ModBus. . . . .                                                      | 17 |                                                                                                    |    |
| 5.5.9 Couplage d'appareils à l'aide de BrinkBus. . .                                    | 18 |                                                                                                    |    |
| 6 Affichage écran. . . . .                                                              | 19 |                                                                                                    |    |
| 6.1 Explication générale du panneau de commande. .                                      | 19 |                                                                                                    |    |
| 6.2 Disposition d'affichage. . . . .                                                    | 20 |                                                                                                    |    |
| 6.3 Afficher les informations. . . . .                                                  | 23 |                                                                                                    |    |
| 7 Mise en service. . . . .                                                              | 24 |                                                                                                    |    |
| 7.1 Mise en marche et arrêt de l'appareil. . . . .                                      | 24 |                                                                                                    |    |
| 7.2 Réglage du débit d'air. . . . .                                                     | 24 |                                                                                                    |    |
| 7.3 Autres réglages pour l'installateur. . . . .                                        | 25 |                                                                                                    |    |
| 7.4 Réglages d'usine. . . . .                                                           | 25 |                                                                                                    |    |
| 8 Panne. . . . .                                                                        | 26 |                                                                                                    |    |
| 8.1 Analyse des défauts. . . . .                                                        | 26 |                                                                                                    |    |
| 8.2 Codes d'affichage. . . . .                                                          | 26 |                                                                                                    |    |
| 9 Entretien. . . . .                                                                    | 29 |                                                                                                    |    |
| 9.1 Nettoyer le filtre . . . . .                                                        | 29 |                                                                                                    |    |
| 9.2 Siphon d'entretien. . . . .                                                         | 30 |                                                                                                    |    |
| 9.3 Installateur d'entretien. . . . .                                                   | 31 |                                                                                                    |    |
| 10 Schéma électrique. . . . .                                                           | 34 |                                                                                                    |    |
| 11 Accessoires raccordements électriques. . . . .                                       | 36 |                                                                                                    |    |
| 11.1 Raccordement interrupteur à positions. . . . .                                     | 36 |                                                                                                    |    |
| 11.1.1 Raccordement commutateur à 4 positions<br>avec indication de filtre. . . . .     | 37 |                                                                                                    |    |
| 11.1.2 Raccordement de la télécommande sans fil<br>(sans indication de filtre). . . . . | 38 |                                                                                                    |    |
| 11.1.3 Raccordement commutateur de positions avec<br>témoin de filtre. . . . .          | 39 |                                                                                                    |    |

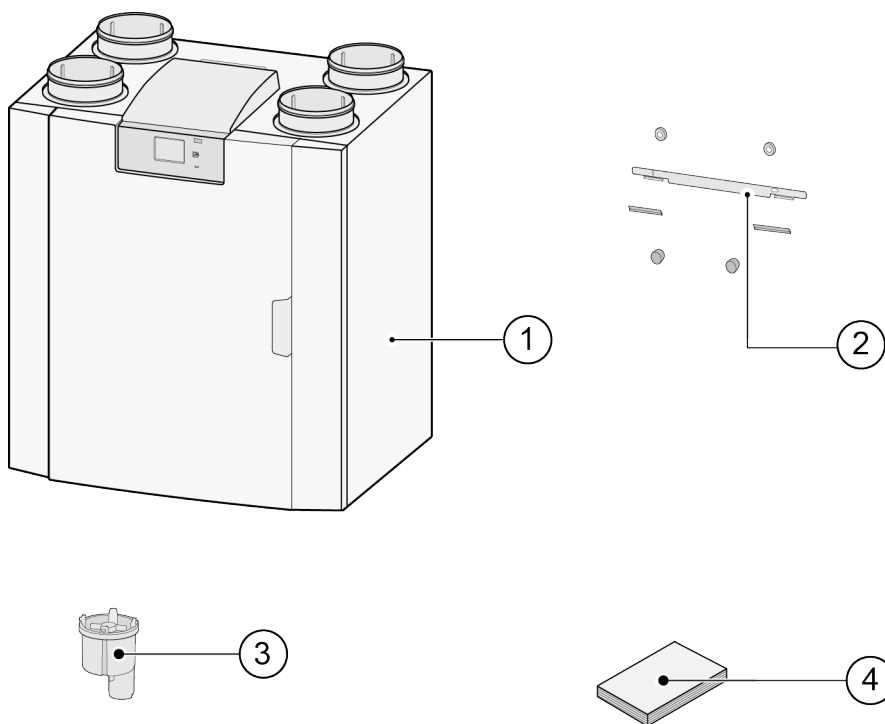
# 1 Livraison

## 1.1 Contenu de la livraison

Contrôle avant de commencer l'installation de la ventilation double Flux afin de s'assurer qu'il est livré complet et en bon état.

*Le récupérateur de chaleur livré dans Flair comprend les composants suivants :*

1. Ventilation double Flux
2. Kit de fixation murale composé des éléments suivants :
  - 1 étrier de suspension
  - 2 butoirs
  - 2 bandes de caoutchouc
  - 2 bagues en caoutchouc
3. Siphon
4. Documentation composée des éléments suivants :
  - 1x instructions d'installation
  - 1x instructions habitants



## 2 Généralités

Flair 225 et Flair 225 Plus sont des unités de ventilation pour une ventilation équilibrée des habitations équipées d'un système de récupération de chaleur.

*Caractéristiques :*

- Capacité maximum 225 m<sup>3</sup>/h
- Échangeur de chaleur en plastique à haut rendement
- Filtres ISO Coarse 60%
- Préchauffage électrique à modulation
- Soupape de bypass automatique
- Écran tactile
- Réglage quantités d'air
- Indication de filtre sur l'appareil et possibilité d'indication de filtre sur l'interrupteur à positions
- Un réglage antigel intelligent avec préchauffage interne à modulation
- Faible niveau sonore
- Réglage flux constant

*Flair 225 est disponible en deux types :*

- « **Flair 225** »
- « **Flair 225 Plus** »

Flair 225 Plus possède par rapport au Flair 225 un système de réglage supplémentaire qui lui donne des fonctions/possibilités de raccordement supplémentaires (→ [Version Plus](#) page 12). Le présent manuel d'installation décrit tant Flair 225 standard que Flair 225 Plus.

Flair 225 et Flair 225 Plus sont disponibles en version **Gauche** ou **Droite** ; la transformation gauche/droite n'est pas possible.

Pour la position correcte des canaux de raccordement et les dimensions (→ [Raccordements et dimensions](#) page 8).

Il est toutefois possible d'ajouter un circuit imprimé plus à l'appareil. L'appareil est livré d'usine avec la fiche réseau 230 V.

# 3 Modèle

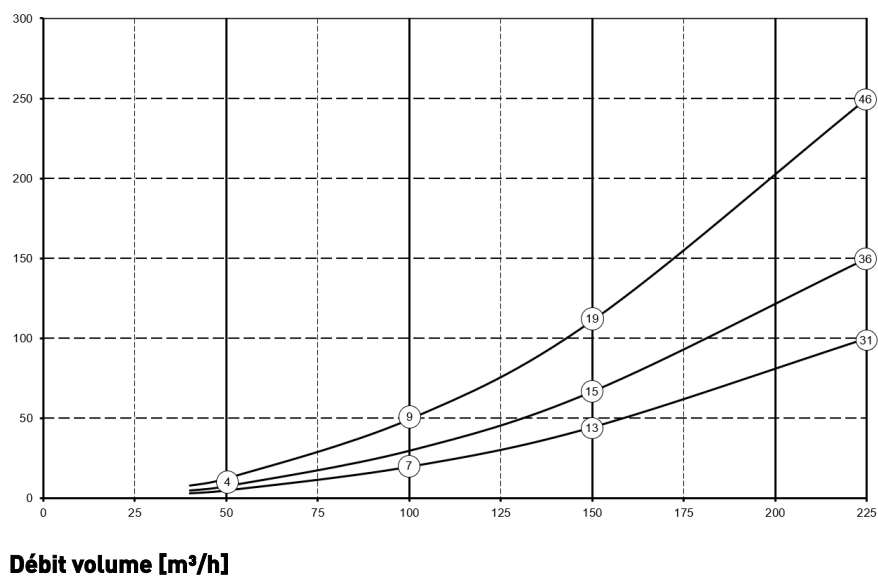
## 3.1 Informations techniques

| Flair 225 (Plus)                                    |                                                                     |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Tension d'alimentation [V/Hz]                       | 230V/50Hz                                                           |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Dimensions (l x h x p) [mm]                         | 600 x 650 x 455                                                     |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Diamètre du canal [mm]                              | ø125                                                                |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Diamètre extérieur évacuation de condensation [mm]  | ø32                                                                 |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Poids [kg]                                          | 29                                                                  |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Classe du filtre                                    | ISO Coarse 60% (ISO ePM1.0 50% pour l'alimentation d'air en option) |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Position ventilateur (réglage d'usine)              | 0                                                                   |      | 1     |       | 2     |       | 3     |       | max   |       |
| Paramètre d'usine [m³/h]                            | 40                                                                  |      | 50    |       | 100   |       | 150   |       | 225   |       |
| Résist. admissible système de canaux [Pa]           | 3                                                                   | 8    | 5     | 12    | 20    | 49    | 44    | 111   | 100   | 250   |
| Puissance absorbée (hors préchauffage) [W]          | 7,9                                                                 | 8,3  | 8     | 8,7   | 13,2  | 17,3  | 26,2  | 37,9  | 61,5  | 92,2  |
| Courant absorbé (hors préchauffage) [A]             | 0,10                                                                | 0,11 | 0,10  | 0,10  | 0,13  | 0,16  | 0,22  | 0,32  | 0,48  | 0,70  |
| Courant absorbé max. (avec préchauffage activé) [A] | 3,8                                                                 |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Cos φ                                               | 0,336                                                               | 0,34 | 0,357 | 0,363 | 0,447 | 0,460 | 0,507 | 0,521 | 0,522 | 0,572 |
| Puissance acoustique                                |                                                                     |      |       |       |       |       |       |       |       |       |
| Capacité de ventilation [m³/h]                      |                                                                     |      |       | 50    | 100   | 100   | 150   | 150   | 225   | 225   |
| Niveau de puissance acoustique Lw(A)                | Pression statique [Pa]                                              |      |       | 25    | 25    | 50    | 50    | 100   | 100   | 150   |
|                                                     | Rayonnement de boîtier [db(A)]                                      |      |       | 28    | 31    | 33,5  | 38,5  | 40,5  | 45,5  | 47    |
|                                                     | Canal "depuis l'habitation" [db(A)]                                 |      |       | <30   | <34,5 | <36,5 | 44    | 43    | 47,5  | 48,5  |
|                                                     | Canal "vers l'habitation" * [db(A)]                                 |      |       | 43,5  | 48,5  | 50,5  | 55    | 57,5  | 62,5  | 64,5  |

\* Son canal avec correction finale.

Dans la pratique, la valeur peut s'écarter de 1dB(A) en raison des tolérances de mesure

### Résistance système de canaux [Pa]

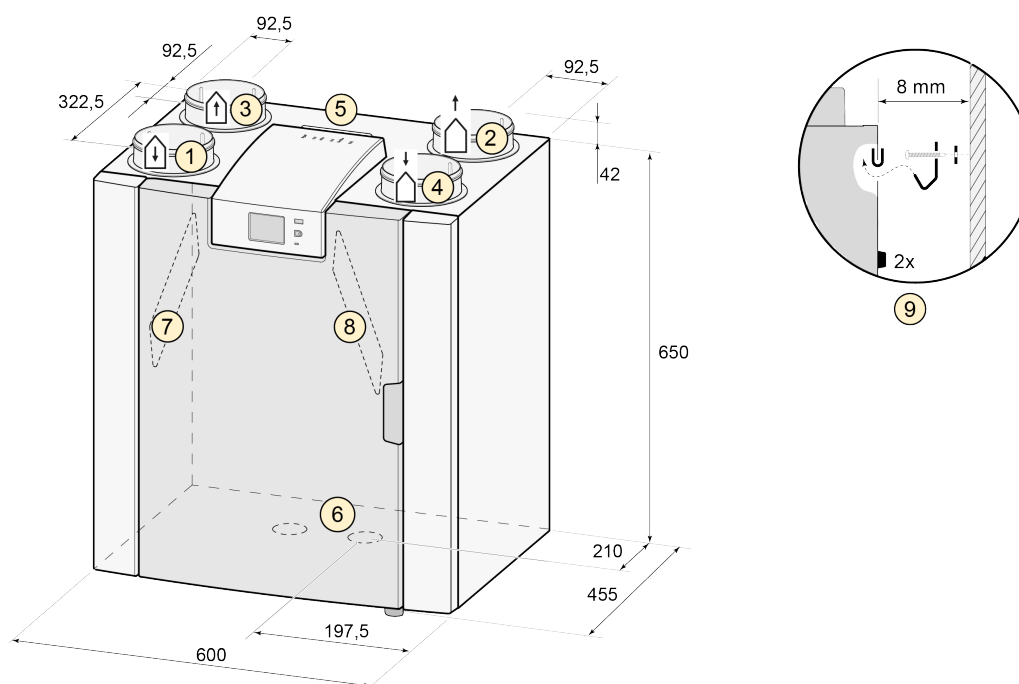


**Attention :**  
La valeur affichée dans le cercle est la puissance (en watt) par ventilateur.

## 3.2 Raccordements et dimensions

Flair est disponible en version gauche ou droite. Dans une version gauche, les raccordements « chauds » (de l'habitation 3 et vers l'habitation 1) se trouvent à gauche de l'appareil ; l'évacuation de la condensation est alors montée dans l'ouverture droite sous l'appareil. Dans une version droite, les raccordements « chauds » 1 & 3) se trouvent du côté droit de l'appareil.

### Version gauche

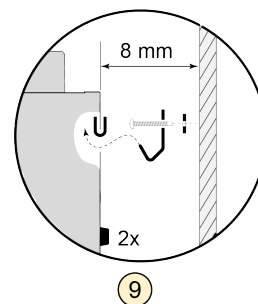
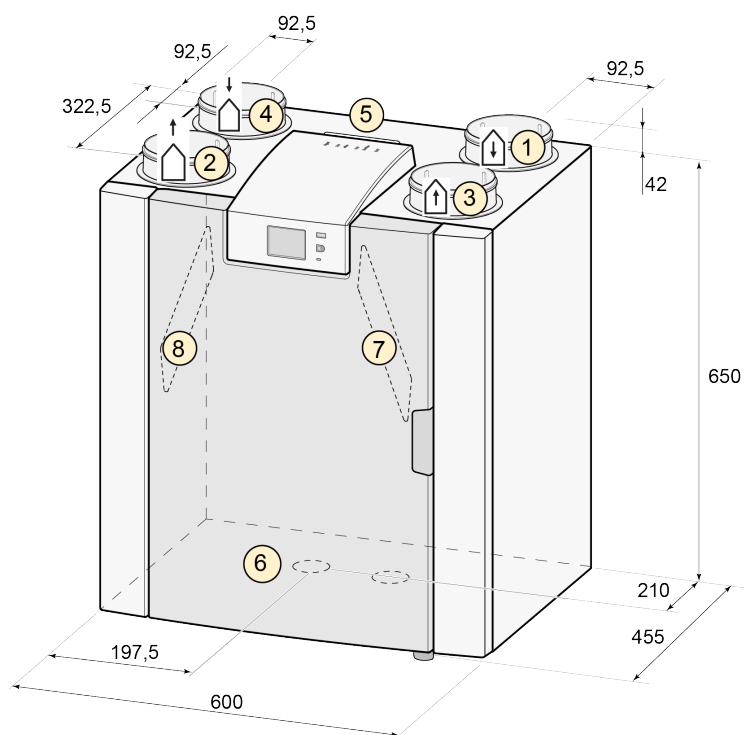


Toutes les dimensions sont en millimètres. Le diamètre de tous les piquages est 125 mm

|          |                           |  |
|----------|---------------------------|--|
| <b>1</b> | Vers l'habitation         |  |
| <b>2</b> | Vers l'extérieur          |  |
| <b>3</b> | Depuis l'habitation       |  |
| <b>4</b> | Depuis l'extérieur        |  |
| <b>5</b> | Raccordements électriques |  |
| <b>6</b> | Raccordement de siphon    |  |
| <b>7</b> | Filtre air sortant        |  |
| <b>8</b> | Filtre air entrant        |  |
| <b>9</b> | Suspensions / fixations   |  |



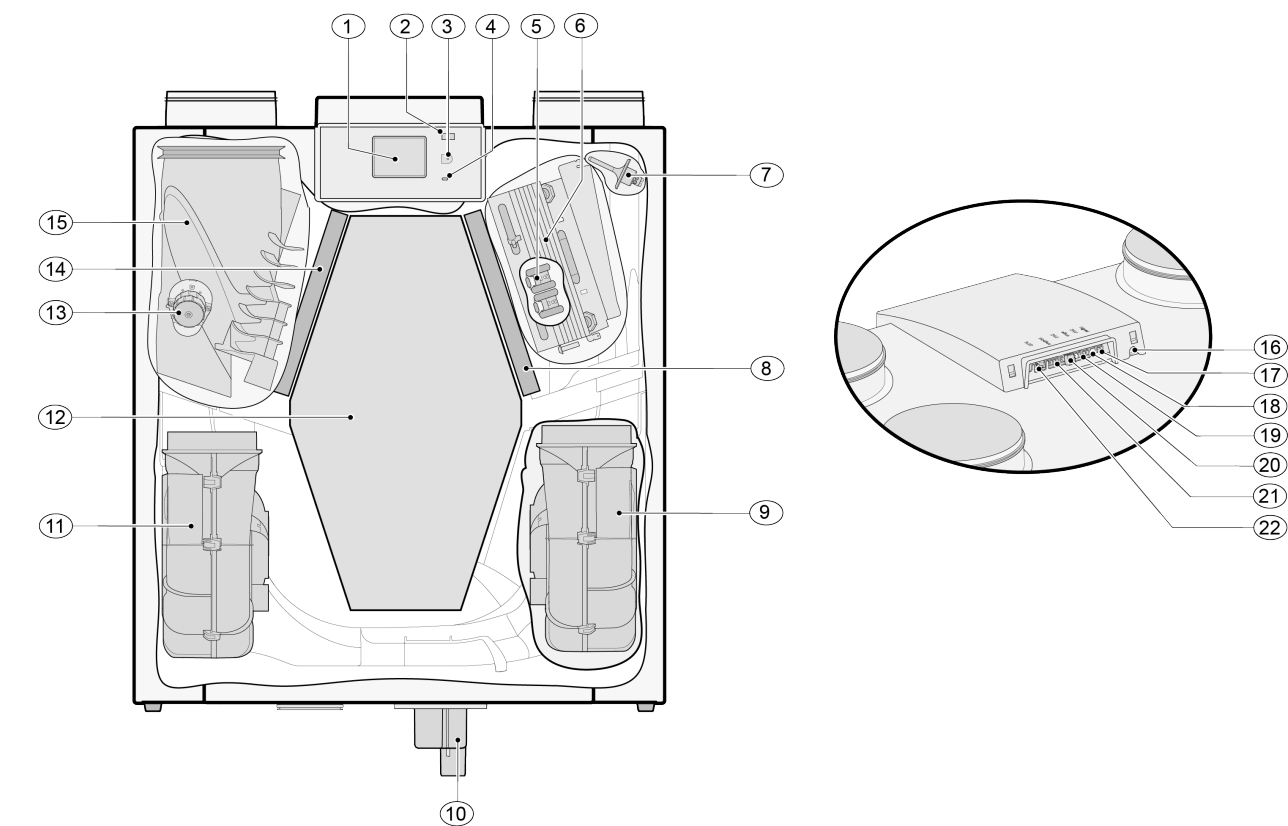
# Version droite



Toutes les dimensions sont en millimètres. Le diamètre de tous les piquages est 125 mm

|          |                           |  |
|----------|---------------------------|--|
| <b>1</b> | Vers l'habitation         |  |
| <b>2</b> | Vers l'extérieur          |  |
| <b>3</b> | Depuis l'habitation       |  |
| <b>4</b> | Depuis l'extérieur        |  |
| <b>5</b> | Raccordements électriques |  |
| <b>6</b> | Raccordement de siphon    |  |
| <b>7</b> | Filtre air sortant        |  |
| <b>8</b> | Filtre air entrant        |  |
| <b>9</b> | Suspensions / fixations   |  |

### 3.3 Appareil en coupe



|                                                                                                                                                                                               |                                  |    |                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|----|---------------------------------------------|
| L'appareil illustré ci-dessus est une version gauche ; pour une version droite, le raccordement du préchauffage, la soupape de bypass et le raccordement du siphon sont installés en miroir ! |                                  |    |                                             |
| 1                                                                                                                                                                                             | Écran tactile                    | 12 | Échangeur thermique                         |
| 2                                                                                                                                                                                             | Prise USB (x13)                  | 13 | Soupape de bypass du moteur                 |
| 3                                                                                                                                                                                             | Raccordement de service          | 14 | Filtre de sortie                            |
| 4                                                                                                                                                                                             | Témoin lumineux                  | 15 | Soupape de bypass                           |
| 5                                                                                                                                                                                             | Protection maximale préchauffage | 16 | Cordon d'alimentation 230 volt              |
| 6                                                                                                                                                                                             | Préchauffage                     | 17 | Sortie relais (x19)                         |
| 7                                                                                                                                                                                             | Capteur de température           | 18 | Raccordement 24 volt (x18)                  |
| 8                                                                                                                                                                                             | Filtre d'alimentation            | 19 | Prise eBus (x17)                            |
| 9                                                                                                                                                                                             | Ventilateur d'évacuation         | 20 | Raccordement 24 volt (x16)                  |
| 10                                                                                                                                                                                            | Raccordement de siphon           | 21 | Raccordement Modbus/Internebus (X15)        |
| 11                                                                                                                                                                                            | Ventilateur d'alimentation       | 22 | Raccordement interrupteur à positions (x14) |

# 4 Fonctionnement

## 4.1 Description

L'appareil est livré prêt à être branché et fonctionne automatiquement selon les réglages standard. L'air intérieur vicié évacué réchauffe l'air extérieur frais et propre. Cela permet d'économiser de l'énergie pendant que l'air frais est amené dans les pièces souhaitées.

Le système de commande dispose de quatre modes de ventilation. Le débit d'air peut être réglé pour chaque mode de ventilation. Le système de régulation à volume constant garantit que l'équilibre de la ventilation entre le ventilateur d'alimentation et le ventilateur d'extraction est réalisé indépendamment de la pression dans le conduit.

Si aucune commande externe n'est raccordée à l'appareil, le mode de ventilation approprié peut être choisi sur l'écran tactile.

Pour la commande externe, on peut par exemple choisir un commutateur à 4 voies (→ [Raccordement commutateur de positions avec témoin de filtre](#) page 39), mais la commande est également possible avec Brink Air Control (→ [Raccordement commande LCD Brink Air Control](#) page 41), une ou plusieurs sondes CO<sub>2</sub> (→ [Raccordement des capteurs de CO<sub>2</sub>](#) page 43), un capteur d'humidité (→ [Raccordement capteur d'humidité](#) page 42).

## 4.2 Bypass

Le bypass à 100% permet d'alimenter l'air extérieur qui n'est pas chauffé par l'échangeur de chaleur. En particulier pendant les nuits d'été, il est souhaitable de fournir un air extérieur plus frais. L'air chaud dans le logement est alors remplacé autant que possible par de l'air extérieur plus frais.

La soupape bypass s'ouvre et se ferme automatiquement lorsqu'un certain nombre de conditions sont remplies (voir le tableau ci-dessous pour les conditions de bypass).

Suivez les étapes 2.1 à 2.6 du menu des réglages de l'interface utilisateur (→ [Valeurs de réglage appareil standard](#) page 51) afin de régler le fonctionnement de la soupape bypass.

### Conditions préalables de la soupape bypass

|                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Soupape bypass ouverte</b> | <ul style="list-style-type: none"><li>La température extérieure est supérieure à 10°C (réglable entre 7°C et 15°C à l'étape n° 2.3) <b>et</b></li><li>la température extérieure est inférieure à la température intérieure du logement <b>et</b></li><li>la température intérieure du logement est supérieure à 24°C (réglable entre 15°C et 35°C à l'étape n° 2.2)</li></ul>                                                           |
| <b>Soupape bypass fermée</b>  | <ul style="list-style-type: none"><li>la température extérieure est inférieure à 10°C (réglable entre 7°C et 15°C à l'étape n° 2.3) <b>C ou</b></li><li>la température extérieure est supérieure à la température intérieure du logement ou</li><li>la température du logement est inférieure à la température réglée à l'étape n° 2.2 dans le menu des réglages moins la température réglée de l'hystérésis (étape n° 2.4 ).</li></ul> |

L'appareil est doté d'une fonction « Bypass suralimentation ». Cela signifie que lorsque cette fonction est activée (peut être commutée à l'étape 2.5), le mode de ventilation avec une soupape bypass ouverte passe en débit d'air maximum (réglable à l'étape n° 2.6).

## 4.3 Protection contre le gel

Pour éviter le gel de l'échangeur de chaleur à basse température extérieure, l'appareil est équipé d'un contrôle du gel.

Des capteurs de température mesurent les températures dans l'appareil ; lorsque c'est nécessaire, un préchauffeur est mis en marche. Si, en cas de températures très basses, la capacité du préchauffeur est insuffisante, un déséquilibre progressif se crée dans l'appareil.

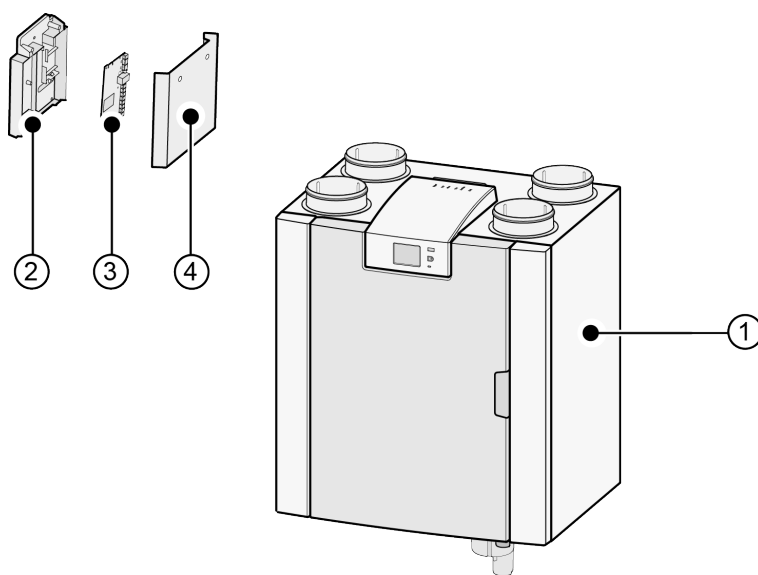
Le logiciel « reconnaît » le problème.

## 4.4 Version Plus

La version «Plus» est équipée d'un circuit imprimé de régulation supplémentaire avec plus de connexions pour diverses applications.

Ce circuit imprimé de régulation supplémentaire se trouve dans un boîtier en plastique

Le montage est possible, par exemple, contre le mur dans le local d'installation. Un câble de connexion extra-long est inclus avec l'ensemble d'extension d'impression Plus pour cette configuration.



- 1 = L'appareil Flair 225 avec circuit imprimé de base installé
- 2 = Plaque de montage circuit imprimé Plus
- 3 = Circuit imprimé Plus
- 4 = Chapeau d'obturation circuit imprimé Plus

# 5 Installation

## 5.1 Installation - Généralités

*L'installation de l'appareil :*

1. Installation de l'appareil (→ [Mise en place de l'appareil](#) page 13 )
2. Raccordement du siphon et de l'évacuation de condensation (→ [Raccordement évacuation de la condensation](#) page 14)
3. Raccordement des conduits d'air (→ [Raccordement des conduits d'air](#) page 15)
4. Raccordement électrique (→ [Raccordements électriques](#) page 16)

*L'installation doit être conforme aux normes suivantes :*

- Exigences de qualité des systèmes de ventilation des habitations, ISSO 61.
- Exigences de qualité de la ventilation des habitations, ISSO 62.
- Prescriptions ventilation habitations/immeubles d'habitation.
- Les dispositions de sécurité installations basse tension.
- Les consignes pour le raccordement à l'égouts intérieur dans les habitations et les immeubles d'habitation.
- Consignes complémentaires éventuelles des entreprises de services publics locales.
- Les prescriptions d'installation de Flair 225
- Outre les exigences et recommandations de conception et d'installation susmentionnées, la réglementation nationale en matière de construction et de ventilation doit être respectée.

## 5.2 Mise en place de l'appareil

L'appareil Flair 225 Plus peut être monté au mur avec le support de montage fourni. Pour une installation sans vibrations, l'appareil doit être monté sur un mur massif d'une masse minimale de 170 kg/m<sup>2</sup>. Une cloison en placoplâtre ou à ossature métallique n'est pas suffisante ! Dans ce cas, des mesures supplémentaires telles que de doubles panneaux ou des montants supplémentaires sont nécessaires. Sur demande, un support de montage au sol (avec la même masse minimale) est disponible.

*En outre, les aspects suivants doivent être pris en compte :*

- L'appareil doit être installé dans un local isolé et à l'abri du gel, afin d'éviter par exemple le gel de l'évacuation du condensat
- L'appareil doit être placé de niveau.
- L'appareil ne doit pas être placé dans une pièce présentant beaucoup de condensation (comme une salle de bain).
- Afin d'éviter la condensation sur l'extérieur de l'appareil, le local d'installation doit être ventilé.
- Le local d'installation doit pouvoir assurer une évacuation du condensat avec un siphon suffisant pour l'eau condensation.
- Les maisons neuves qui contiennent beaucoup d'humidité provenant des travaux de construction doivent être ventilées de manière naturelle avant d'être utilisées.
- Veillez à ce qu'il y ait un espace libre d'au moins 70 cm à l'avant de l'appareil et une hauteur libre de 1,8 m.
- Veillez à ce qu'il y ait un espace libre d'au moins 25 cm au-dessus de l'appareil, pour le branchement de l'appareil et l'entretien éventuel de la carte de circuit imprimé.

## 5.3 Raccordement évacuation de la condensation

L'évacuation de la condensation se trouve dans le panneau inférieur dans Flair . L'eau de condensation doit être évacuée via l'égouts intérieur.

Le siphon (avec aérateur intégré) est livré détaché de l'appareil et doit être installé sous l'appareil par l'installateur (raccordement à baïonnette). Ce siphon possède un diamètre de raccordement extérieur de 32 mm. Le siphon est raccordé à l'égout intérieur. Il est conseillé de placer un siphon entre l'égout et le siphon pour éviter les nuisances olfactives.



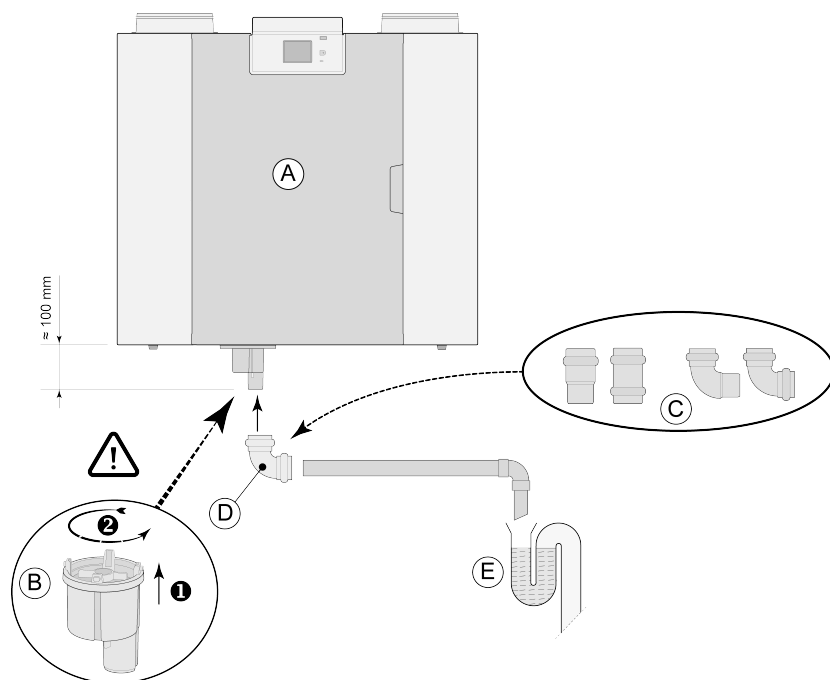
### Important

Ne jamais échanger les deux raccordements d'évacuation de la condensation sous l'appareil !

Il est conseillé d'utiliser un raccordement de 32 mm avec manchon de scellement (HT DN32) (non livré avec l'appareil) de manière à ce que le siphon puisse être nettoyé facilement à l'avenir.

**Important:** Toujours appliquer un lubrifiant au joint d'étanchéité en caoutchouc dans le manchon lorsqu'il est monté, comme par exemple de la vaseline non acide. Ce manchon de scellement doit pouvoir être enlevé lors de l'entretien de l'appareil ! Le siphon ne peut pas être collé avec l'évacuation de la condensation.

L'évacuation de la condensation peut par exemple être raccordée avec un raccord droit ou perpendiculaire avec manchon. Glissez le raccordement d'évacuation de la condensation avec manchon sur une longueur suffisante sur le raccordement du siphon.



A = Flair 225 version droite  
B = Montage du siphon sous l'appareil Flair  
C = Exemples de raccordements d'évacuation de la condensation avec manchon HT DN32  
D = Raccord amovible  
E = Exemple de collecteur d'odeur

## 5.4 Raccordement des conduits d'air

Toutes les conduits d'air doivent être étanches. Les piquages d'air sur Flair sont équipés de série de bagues d'étanchéité.

Pour éviter la condensation côté extérieur du canal d'alimentation d'air extérieur et du canal d'évacuation d'air depuis Flair, ces canaux doivent être isolés contre la vapeur externe jusque sur l'appareil. Si un tuyau isolé thermiquement est utilisé, toute isolation supplémentaire est superflue.

Pour satisfaire aux exigences d'un niveau sonore de l'installation maximum de 30 dB(A) du décret sur la construction, les mesures nécessaires pour limiter le bruit devront être évaluées au cas par cas. Pour amortir de manière optimale le bruit des ventilateurs de et vers l'habitation, il est nécessaire d'utiliser des silencieux d'une longueur minimale de 1.0 m, mais d'autres mesures peuvent s'avérer nécessaires.

Évitez toute diaphonie en réalisant le conduit d'alimentation et d'évacuation d'air vers les soupapes avec des dérivations séparées. Si cela s'avère nécessaire, les conduits d'alimentation doivent être isolés lorsqu'ils sont installés en dehors de la coque isolée.

L'alimentation d'air extérieur doit avoir lieu depuis le côté ombragé de l'habitation, de préférence de la façade ou du porte-à-faux.

Le canal d'évacuation doit être passé par le bardeau de manière à éviter toute eau de condensation dans le bardeau.

Le canal d'évacuation entre Flair et le passage de toit doit être réalisé de manière à éviter toute condensation de surface.

Utilisez toujours un passage de toit de ventilation isolé.

Pour limiter le niveau de bruit total, il est recommandé de limiter la pression du conduit externe à 100 Pa. Lorsque la résistance du système de conduit est supérieure à la courbe maximale du ventilateur, la capacité de ventilation maximale sera inférieure.

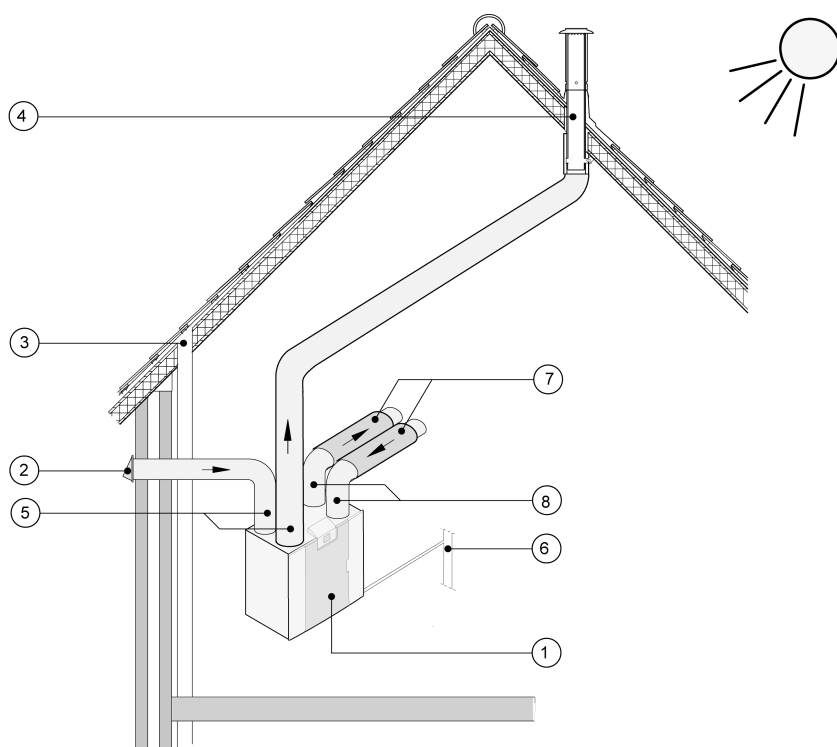
Les débits d'air doivent être limités à max. 5 m/s dans les conduits principaux et jusqu'à 3,5 m/s dans les dérivations.

Le lieu d'évacuation de l'air de ventilation mécanique et le désaérage des égouts doivent être choisis de manière à éviter toute nuisance.

L'emplacement des soupapes d'alimentation doit être choisi de manière à éviter tout encrassement et tout courant d'air. Il est conseillé d'utiliser des soupapes d'alimentation Brink.

Lors de l'utilisation de tuyaux souples, il convient de tenir compte du fait qu'ils devront être remplacés après un certain temps.

Il convient de prévoir suffisamment d'ouvertures de trop-plein, fente de porte de 2 cm.



1 = Flair 225 version droite (installation de niveau)

2 = Préférence alimentation air de ventilation

3 = Aération d'égout

4 = Site privilégié d'évacuation air de ventilation ; application d'un passage de toit de ventilation isolé Brink

5 = Tuyau à isolation thermique

6 = Évacuation de la condensation

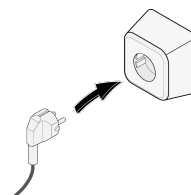
7 = Amortisseurs sonores

8 = Canaux vers et depuis la maison

## 5.5 Raccordements électriques

### 5.5.1 Raccordement de la prise réseau

L'appareil peut être raccordé à une prise de courant mise à la terre facilement accessible à l'aide d'une fiche installée sur l'appareil. L'installation électrique doit satisfaire aux exigences de votre compagnie d'électricité.



### 5.5.2 Raccordement de l'interrupteur à positions

L'interrupteur à positions (non livré avec l'appareil) est raccordé au connecteur modulaire de type RJ12 (connecteur X14) qui est installé à l'arrière du capot de l'écran de l'appareil (→ [Appareil en coupe](#) page 10). Pour des exemples de raccordement de l'interrupteur à positions (→ [Raccordement interrupteur à positions](#) page 36). Une télécommande sans fil (→ [Raccordement de la télécommande sans fil \(sans indication de filtre\)](#) page 38) ou une combinaison d'interrupteurs à positions (→ [Raccordement commutateur de positions avec témoin de filtre](#) page 39) est également possible.

*L'interrupteur à 4 positions permet également d'activer une position de sur-ventilation minutée de 30 minutes en maintenant l'interrupteur moins de 2 secondes en position 3 et en le remettant ensuite en position 1 ou 2. Une réinitialisation de la position de stimulation est possible en maintenant l'interrupteur pendant plus de 2 secondes*



*en position 3 ou en position d'absence .*

En option, la ventilation 2.0 de Brink est disponible (pilotée par horloge ou CO<sub>2</sub>) (→ [Ventilation à la demande 2.0](#) page 44).

### 5.5.3 Raccordement commande LCD filaire sur connecteur eBUS

Pour le raccordement d'un eBus, le connecteur X17 (vert) amovible à 2 pôles est présent à l'arrière du capot de l'écran (→ [Appareil en coupe](#) page 10).

Le protocole eBus peut par exemple être utilisé pour le raccordement du Brink Air Control (→ [Raccordement commande LCD Brink Air Control](#) page 41). En ce qui concerne la sensibilité à la polarité, toujours bien relier correctement les contacts ; l'appareil ne fonctionnera pas en cas d'inversion des contacts!

### 5.5.4 Raccordement 24 volts

24 volts sont disponibles sur le connecteur X16 & X18 du circuit imprimé.

Le connecteur X-16 est destiné au raccordement 24 volts du circuit Plus en option.

Pour le connecteur (noir) du raccordement de position X16 & X18 (→ [Schéma électrique](#) page 34).

Le captage de courant maximum aux prises X16 et X18 est 5 VA par raccordement.

### 5.5.5 Raccordement capteur d'humidité

Le capteur d'humidité disponible en option doit être raccordé au raccord X 07 du circuit imprimé de base. Utilisez pour ce faire le câble livré avec le capteur d'humidité. Pour raccorder le capteur d'humidité, le capuchon en plastique au-dessus du réglage doit toujours être enlevé, ce qui permet d'accéder au raccord X07.

Pour le raccordement du capteur d'humidité, voir → [Raccordement capteur d'humidité](#) page 42.

### 5.5.6 Raccordement BrinkBus

Le connecteur Modbus/Brinkbus (rouge) X15 peut par exemple être utilisé pour raccorder les appareils (→ [Couplage d'appareils à l'aide de BrinkBus](#) page 18).

Les étapes 14.1 à 14.4 du menu de réglage permettent de régler la fonction de ce connecteur.

Si l'appareil est équipé d'un circuit imprimé Plus, ce connecteur rouge X15 est également utilisé pour le raccordement du circuit imprimé Plus ; plusieurs câbles doivent alors être raccordés à ce connecteur X15.

### 5.5.7 Raccordement connecteur « signal output »

L'appareil comprend un connecteur à vis bleu à 2 pôles X19. Ce raccordement est utilisé pour transmettre un message de filtre ou d'erreur. En cas de message de filtre ou d'erreur dans l'appareil, un contact est fermé sur le raccordement X19. Le fonctionnement est réglé au point 16.1.

### 5.5.8 Raccordement ModBus

L'appareil peut être associé à un système ModBus comme par exemple un système de gestion des bâtiments. Avec le connecteur à trois pôles (rouge) X15 (ou pour la version Plus le connecteur rouge X06 sur le circuit imprimé UWA2-E), une liaison peut être établie entre l'appareil et le système ModBus ; (→ [Schéma électrique](#) page 34) pour une connexion correcte.

Pour le réglage correct des cavaliers X12, X121 & X122, voir l'explication du schéma électrique (→ [Schéma électrique](#) page 34) ; pour plus d'informations et les paramètres ModBus appropriés, voir le manuel Modbus séparé sur le site Brink!

---

Attention : Si le ModBus est actif, la position de ventilation ne peut pas être modifiée via l'écran ou via l'interrupteur à positions éventuellement raccordé ! La capteur d'humidité éventuellement raccordé ne fonctionnera pas non plus.

---

## 5.5.9 Couplage d'appareils à l'aide de BrinkBus

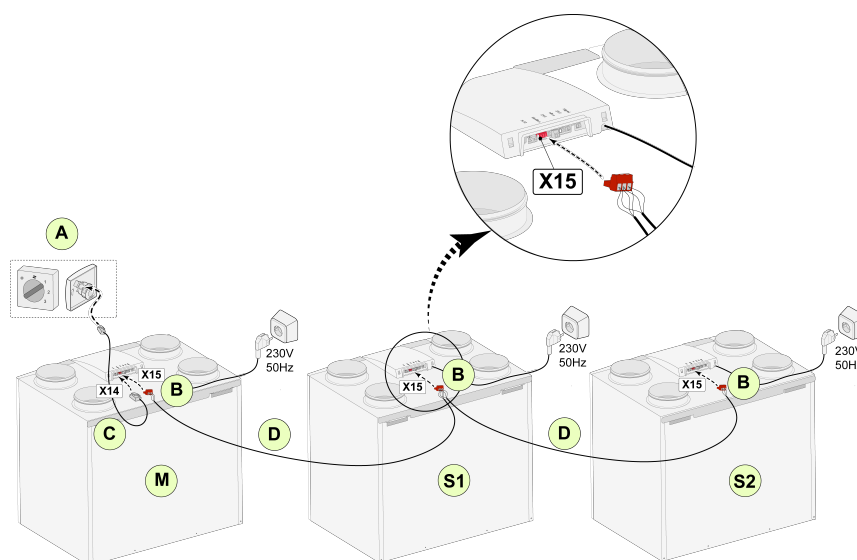
### Important

En raison de la sensibilité à la polarité, raccordez toujours entre eux les contacts de Brink Bus X15-1, ainsi que les contacts X15-2 et X15-3 entre eux. Ne jamais connecter X15-1, X15-2 ou X15-3 entre eux !



Remarque : Si une carte de circuit imprimé Plus a été installée, plusieurs câbles devront être branchés sur le connecteur X-15.

Remarque : Si la longueur totale des câbles Brink Bus est supérieure à 10 m, utilisez un câble à paires torsadées pour le raccordement X15-2 et X15-3 (un câble à paires torsadées est également préférable pour les longueurs plus courtes) !



#### Pour M (maître) :

Étape n° 8.1 - Maître

Étape n° 14.1 - Brink Bus

#### Pour S1 (Esclave 1) :

Étape n° 8.1 - Esclave

Étape n° 14.1 - Brink Bus

#### Pour S2 (maître) :

Étape n° 8.1 - Maître

Étape n° 14.1 - Brink Bus

*A = Commutateur multiple*

*B = connecteur 3 pôles rouges*

*C = câble modulaire*

*D = câble basse tension à 3 pôles*

*M = Appareil maître (par exemple un appareil Flair type 4-0)*

*S1 / S2 = Appareils esclaves (par exemple un appareil Flair type 4-0); connecter au maximum 10 appareils via Brink Bus*

Tous les appareils Flair 225 ont le même débit d'air que l'appareil qui est réglé comme « Maître ».

Les messages de défaut de **tous** les appareils sont affichés sur l'écran de l'appareil maître.

Lorsque vous utilisez un Brink Air Control ou le Brink Home, connectez toujours celui-ci à l'appareil maître.

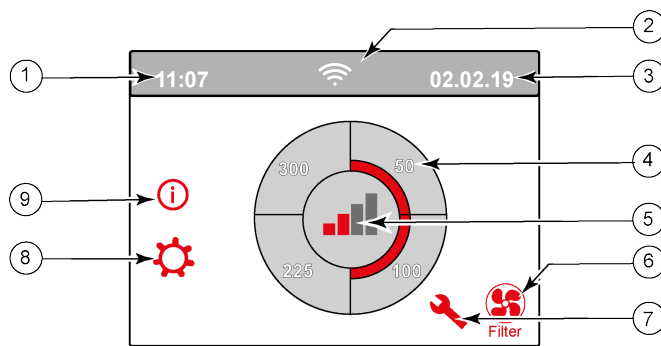
# 6 Affichage écran

## 6.1 Explication générale du panneau de commande

Un écran avec écran tactile se trouve sur l'avant de l'appareil. Cet affichage sert à faire fonctionner l'appareil et à fournir à l'utilisateur des informations sur l'état de l'appareil. Lors de la mise sous tension, la version du logiciel est d'abord affichée, puis l'écran principal.

L'écran tactile se met en veille au bout de 2 minutes, une simple impulsion dessus le réactive. Le voyant vert à droite de l'écran informe que le produit est sous tension.

### Écran principal



1= Heure actuelle

2= Informations relatives aux connexions (seulement affichées si applicable)

3= Date actuelle

4 = Régler le débit de ventilation ; les barres rouges indiquent le débit de ventilation sélectionné.  
Dans cet exemple, le débit de la ventilation active est de 100 m<sup>3</sup>/h

5 = Contrôle actif

6 = Message relatif au filtre (seulement affiché si applicable)\*

7 = Défaut (seulement affiché si applicable)\*

8 = Accès au menu des réglages

9 = Accès au menu d'information

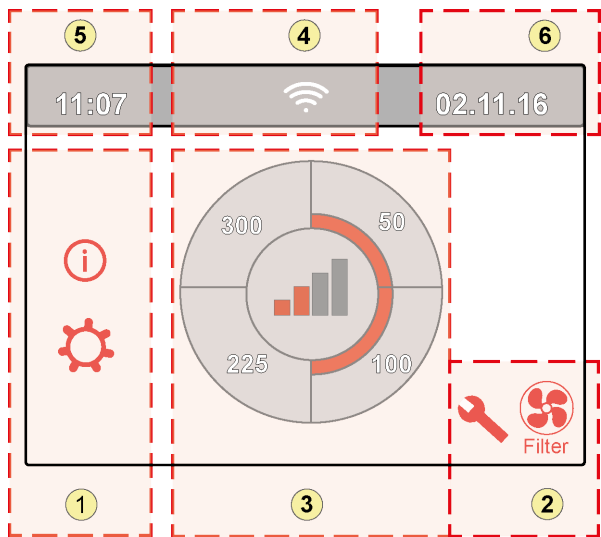
\* Le message de filtre et le message de défaut se trouvent au même endroit sur l'écran ; l'affichage de défaut a une priorité plus élevée et sera donc toujours affiché en premier même si un message de filtre est actif !

La langue/date et heure souhaitée peut être modifiée dans le menu des réglages ⚙️ ; pour cela, veuillez vous référer au tableau des valeurs de réglage (→ [Valeurs de réglage](#) page 51), n° d'étape 15.1 à n° d'étape 15.10.

## 6.2 Disposition d'affichage

L'écran est divisé en 6 zones où différents symboles/affichages peuvent être affichés par zone.

### Disposition de l'écran principal



- 1 = Écran de navigation
- 2 = Écran de navigation
- 3 = Écran avec fonction principale
- 4 = Informations sur la connectivité
- 5 = Heure
- 6 = Date

Différents symboles peuvent être affichés sur l'écran. Cela dépend de l'écran affiché, de la version de l'appareil et des accessoires éventuellement raccordés.

| N° de zone | Symbole sur l'écran | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1          |                     | En appuyant ici, vous accédez au menu d'information qui ne permet que d'afficher les valeurs. Il n'est pas possible de modifier ces valeurs.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|            |                     | En appuyant sur cette ici, vous accédez au menu des réglages. Ce menu vous permet de modifier les différentes valeurs. Pour toutes les valeurs de réglage de l'appareil standard (→ <a href="#">Valeurs de réglage appareil standard</a> page 51). La version Plus de l'appareil possède différentes valeurs de réglage (→ <a href="#">Valeurs de réglage appareil avec carte circuit imprimé Plus</a> page 54). Prudence : Des réglages erronés peuvent perturber le fonctionnement de l'appareil ! |
|            |                     | Ces flèches permettent de monter ou de descendre dans les différents menus ou d'augmenter ou de diminuer les valeurs des réglages correspondants.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|            |                     | Cette flèche vous permet de revenir en arrière d'une étape dans le menu.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|            |                     | Cette touche vous ramène à l'écran principal.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 2          |                     | Symbole de message de filtre ; il n'est affiché que si le filtre doit être nettoyé ou remplacé. Pour plus d'informations, référez-vous au chapitre « Nettoyage du filtre » (→ <a href="#">Nettoyer le filtre</a> page 29).                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|            |                     | Ce symbole n'est affiché que si un défaut s'est produit dans l'appareil ; référez-vous au chapitre Défauts (→ <a href="#">Analyse des défauts</a> page 26) pour plus d'informations.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

| N° de zone | Symbole sur l'écran                                                                                                                                                     | Description                                                                                                                                              |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 3          |                                                                                        | Commande par commutateur multiple.                                                                                                                       |
|            |                                                                                        | Commande au moyen de Brink Home.                                                                                                                         |
|            |                                                                                        | Commande par écran tactile sur l'appareil ; ce réglage est actif pendant une demi-heure.                                                                 |
|            |                                                                                        | Commande par l'écran tactile sur l'appareil ; l'écran tactile est réglé en permanence comme commutateur multiple en réglant l'étape n° 15.4 sur « oui ». |
|            |                                                                                        | Commande par capteur d'humidité.                                                                                                                         |
|            |                                                                                       | Commande par capteur de CO <sub>2</sub> .                                                                                                                |
|            |                                                                                      | Commande par ventilation à la demande.                                                                                                                   |
|            |                                                                                      | Contact de rupture actif ou contact de fermeture actif.                                                                                                  |
|            |                                                                                      | Cet appareil est configuré comme appareil maître si plusieurs appareils sont connectés (cascade)                                                         |
|            |   | L'appareil est configuré comme appareil esclave ; il est possible de raccorder un maximum de 9 appareils à un appareil maître.                           |
|            |                                                                                      | Commande via eBus, par exemple Brink Air Control .                                                                                                       |
|            |                                                                                      | Commande via ModBus ou BrinkBus.                                                                                                                         |
|            |                                                                                      | Le Bypass suralimentation est actif.                                                                                                                     |

| N° de zone | Symbole sur l'écran                                                               | Description                           |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 4          |  | Connexion internet                    |
|            |  | Intensité du signal                   |
|            |  | Connexion USB active.                 |
|            |                                                                                   |                                       |
| 5          | 11:07                                                                             | Heure actuelle définie de l'appareil. |
|            |                                                                                   |                                       |
| 6          | 02.11.2020                                                                        | La date actuelle                      |

## 6.3 Afficher les informations

Lorsqu'aucune touche n'est actionnée ou lorsqu'aucune situation anormale ne s'est produite (comme un message de défaut ou un message de filtre), l'éclairage s'éteint deux minutes après la dernière touche actionnée.

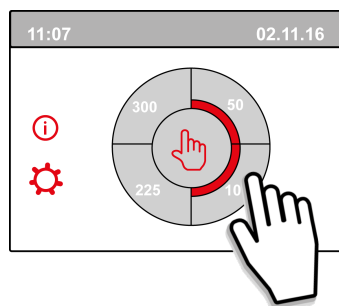
En cas de présence d'un message de filtre ou d'un défaut de l'appareil, l'éclairage de l'écran s'allume en permanence jusqu'à ce que le défaut ait été résolu ou que le message de filtre ait été réinitialisé.

En appuyant sur la touche Accueil , vous revenez à l'écran principal à partir d'un menu particulier ; en appuyant sur la touche Retour , vous revenez d'une étape du menu.

Appuyez brièvement sur l'écran (moins de 5 secondes) pour allumer le rétroéclairage de l'écran sans rien changer au menu ; l'écran s'allume pendant 2 minutes.



En appuyant sur l'un des quarts de cercle de l'écran principal, le mode de ventilation peut être réglé rapidement. Le mode de ventilation ainsi réglé reste actif pendant une demi-heure; ceci est visible sur l'écran par une aiguille avec une horloge.



L'écran tactile peut également être défini en permanence comme interrupteur multiple; pour faire cette étape, le numéro 15.6 dans le menu des réglages doit être réglé sur «oui».



### **Avertissement :**

Des réglages incorrects peuvent sérieusement perturber le bon fonctionnement de l'appareil !

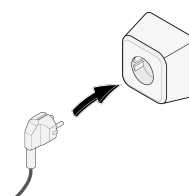
# 7 Mise en service

## 7.1 Mise en marche et arrêt de l'appareil

### Mise en marche :

#### ▪ Mise sous tension de l'alimentation électrique :

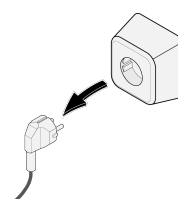
1. Branchez la fiche secteur 230 V au secteur.
2. Au démarrage de l'appareil, la version du logiciel est affichée.  
Si l'appareil est resté longtemps sans courant (plus d'une semaine environ), vous devrez réinitialiser la langue, l'heure et la date correctes dans le menu des réglages ⚙️.
3. L'appareil fonctionnera alors immédiatement après selon le mode du commutateur multiple. Si aucun commutateur multiple n'est branché, l'appareil fonctionne toujours en mode 1.



### Mise à l'arrêt :

#### ▪ Mise hors tension de l'alimentation électrique :

1. Débranchez la fiche secteur 230 V du secteur ; l'appareil est maintenant hors tension.
2. Rien ne s'affiche maintenant à l'écran.



#### **Avertissement !**

Lorsque vous travaillez sur l'appareil, coupez toujours d'abord la tension de l'appareil en tirant sur la fiche secteur.

## 7.2 Réglage du débit d'air

Une bonne ventilation contribue à un air sain dans la maison, à un confort optimal et au bon fonctionnement de l'installation.

Les débits d'air de l'appareil ont été réglés en usine comme suit : 40, 50, 100 et 150 m<sup>3</sup>/h. La performance et la consommation d'énergie de l'appareil dépendent de la perte de charge dans le système de conduits, ainsi que de la résistance du filtre. Si ces conditions ne sont pas respectées, le débit d'air du mode supérieur sera automatiquement ajusté.

Les modifications peuvent être effectuées dans le menu des réglages ⚙️.

Allez dans le menu des réglages aux étapes 1.2 à 1.4 pour régler le débit d'air.

### **Veuillez noter !**

Le mode de ventilation le plus haut est prioritaire. Si le commutateur multiple externe est réglé sur le mode 3, le mode de ventilation ne peut pas être réglé sur un mode inférieur sur l'écran principal.

Le mode 0 du ventilateur constitue une exception à cette règle. Si le mode 0 est choisi sur l'écran : la commande à partir d'autres commutateurs, capteurs, etc. n'est pas possible.



Pour les capteurs CO<sub>2</sub> raccordés, le débit d'air est régulé en continu entre les modes 1 et 3 en fonction des valeurs PPM mesurées : pour un capteur d'humidité raccordé, le débit d'air est commuté en mode 3 si celui-ci est activé.

## 7.3 Autres réglages pour l'installateur

En plus du débit d'air, il est également possible de modifier d'autres réglages de l'appareil ; pour avoir un aperçu de ces réglages d'un appareil standard (→ [Valeurs de réglage appareil standard](#) page 51). Les modifications peuvent être effectuées dans le menu des réglages ⚙️.



**Avertissement :**

Etant donné que des modifications dans le menu des réglages peuvent perturber le bon fonctionnement de l'appareil, les modifications de réglages non décrites ici nécessitent une consultation avec Brink Climate Systems B.V.

Des réglages incorrects peuvent sérieusement affecter le bon fonctionnement de l'appareil !

## 7.4 Réglages d'usine

Il est possible de remettre simultanément tous les réglages modifiés aux réglages d'usine.

Tous les réglages modifiés sont alors ramenés aux valeurs qu'ils avaient en sortie d'usine ; tous les codes de message et de défaut sont également supprimés du menu de service.

---

**Le message du filtre n'est cependant pas réinitialisé !**

---

Pour revenir aux réglages d'usine, ouvrez le menu des réglages ⚙️.

Dans les réglages de l'appareil, il est possible de revenir aux réglages d'usine à l'étape n° 15.9.



**Précaution!**

Avec un Flair 225 Plus, après avoir réinitialisé le réglage d'usine, l'étape numéro 14.1 doit être réinitialisée sur InterneBus dans le menu des paramètres!

# 8 Panne

## 8.1 Analyse des défauts

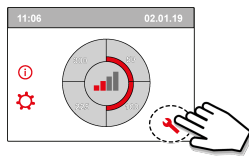
Lorsque la commande de l'appareil détecte un défaut, celui-ci est indiqué sur l'écran par un symbole de clé plate, éventuellement accompagné d'un numéro de défaut.

L'appareil fait la distinction entre un défaut avec lequel l'appareil continue à fonctionner (de manière limitée) et un défaut grave (bloquant) avec lequel les deux ventilateurs sont arrêtés.

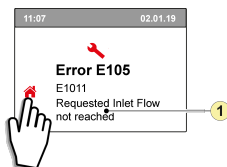
## 8.2 Codes d'affichage

### Erreur non bloquant

Lorsque l'appareil détecte un défaut non bloquant, il continue à fonctionner (de manière limitée). L'écran (éclairé en permanence) affiche le symbole de défaut. Appuyez sur le symbole de défaut pour obtenir une explication/solution au défaut.



L'écran peut être quitté en appuyant sur le bouton « Accueil ».  
Si un défaut ne peut être résolu, veuillez contacter l'installateur.

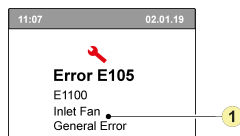


1. Le débit d'alimentation demandé n'est pas atteint

### Erreur bloquant

Lorsque l'appareil détecte un défaut bloquant, il ne fonctionne plus. En cas de défaut bloquant, le menu des réglages et d'information est également désactivé.

L'écran (éclairé en permanence) affiche le symbole de défaut (clé plate) ainsi qu'un code de défaut. La LED rouge du commutateur multiple (si applicable) clignote. L'appareil reste dans ce mode de défaut jusqu'à ce que le problème en question soit résolu. Ensuite, l'appareil se réinitialise (Auto reset) et l'écran revient à l'affichage de la situation de fonctionnement. Contactez l'installateur pour remédier à ce défaut.



1. Ventilateur d'alimentation défectueux

**Un défaut bloquant ne peut pas être éliminé en coupant la tension de l'appareil ; il faut d'abord résoudre le défaut.**



### Avertissement !

Lorsque vous travaillez sur l'appareil, coupez toujours d'abord la tension de l'appareil en tirant sur la fiche secteur.

Dans le tableau ci-dessous, les défauts bloquant sont marqués d'un \* après le numéro du défaut.

L'écran affiche une brève explication de ce code de défaut.

En cas d'une référence au mode « Veille » de l'appareil, alors les deux ventilateurs sont arrêtés, mais il y a toujours quelque chose affichée sur l'écran de l'appareil.

| Code défaut | Sous code | Cause                                                           | Action de l'appareil                                        | Action de l'utilisateur                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------|-----------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| E190        | E1000     | Échec de l'auto-test                                            | Aucune action                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| E152 *      | E1001 *   | Mémoire flash défectueuse                                       | Arrêter l'appareil si possible                              | Remplacer la carte de base UWA2-B                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| E153        | E1002     | Mémoire EEPROM défectueuse                                      | L'appareil passe au réglage d'usine ; réglage ventilateur 2 | Remplacer la carte de base UWA2-B                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| E105        | E1011     | Le débit d'alimentation demandé n'est pas atteint               | Aucun                                                       | Nettoyer ou remplacer les filtres<br>Vérifier que les conduits ne sont pas obstrués                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| E104        | E1012     | Le débit d'extraction demandé n'est pas atteint                 | Aucun                                                       | Nettoyer ou remplacer les filtres<br>Vérifier que les conduits ne sont pas obstrués                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| E000 *      | E1013 *   | Température de l'air extérieur trop élevée                      | L'appareil se met en veille                                 | E fonction de la situation :<br>En cas de temps chaud et d'une alimentation directement sous les tuiles, attendre que l'air se soit refroidi ou installer un manchon de toit au lieu d'un conduit sous les tuiles<br>En cas de temps froid ou lorsqu'il n'y a pas d'air sous les tuiles, couper la tension de l'appareil et remplacer le capteur de température de l'air (NTC) |
| E105 *      | E1100 *   | Ventilateur d'alimentation défectueux ; message général         | L'appareil se met en veille                                 | Remplacer le ventilateur d'alimentation<br>Le défaut est automatiquement acquitté lorsque la tension est rétablie sur l'appareil.                                                                                                                                                                                                                                              |
| E104 *      | E1120 *   | Ventilateur d'extraction défectueux ; message de défaut général | L'appareil se met en veille                                 | Remplacer le ventilateur d'extraction<br>Le défaut est automatiquement acquitté lorsque la tension est rétablie sur l'appareil.                                                                                                                                                                                                                                                |
| E103        | E1200     | Bypass défectueux ; message de défaut général                   | Aucun                                                       | Vérifiez le câblage<br>Remplacer le bypass ou le faisceau de câbles                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| E106 *      | E1300 *   | Capteur NTC1 défectueux ; défaut général                        | L'appareil se met en veille                                 | Vérifier le câblage<br>Remplacer le capteur NTC ou remplacer le câblage                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| E111        | E1400     | Capteur RHT 1 défectueux ; message général                      | Pas de contrôle de l'humidité                               | Vérifier le câblage<br>Remplacer le capteur RHT ou remplacer le câblage                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| E113        | E1600     | Préchauffeur interne défectueux ; message de défaut général     | La protection antigel passe en mode de déséquilibre         | Vérifier les fusibles<br>Vérifier le câblage ; le remplacer s'il est endommagé et remplacer sinon le préchauffeur interne<br>Le défaut est automatiquement acquitté lorsque la tension est rétablie sur l'appareil.                                                                                                                                                            |
| E114        | E1500     | Interrupteur multiple défectueux ; défaut général               | L'appareil passe en mode 1                                  | Remplacer l'interrupteur multiple                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

| Code défaut | Sous code | Cause                                                                             | Action de l'appareil                                                                                  | Action de l'utilisateur                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| E130        | E1800     | Relais sortie 1 défectueux ; défaut général                                       | Sortie de signal non disponible                                                                       | Couper la tension de l'appareil<br>Remplacer la carte UWA2-B<br>Le défaut est automatiquement acquitté lorsque la tension est rétablie sur l'appareil.                                                                                                                                 |
| E155        | E2000     | Défaut de l'écran tactile ; message de défaut général                             | Les codes de défaut sont visibles uniquement lors de l'utilisation de l'outil de maintenance          | Vérifier le câblage de l'écran tactile ; remplacer le câblage s'il est endommagé ; remplacer l'écran tactile ; si le défaut persiste, remplacer UWA2-B<br>Le défaut est automatiquement réinitialisé lorsque la tension est rétablie sur l'appareil                                    |
| E120        | E2100     | Défaut eBus ; message de défaut général                                           | Brink Air Control et autres accessoires connectés à l'eBus ne fonctionnent pas. L'appareil fonctionne | Vérifier le câblage vers les accessoires/ Brink Air Control<br>Vérifier les accessoires/Brink Air Control et les remplacer s'ils sont défectueux<br>Si le défaut persiste après cela : Couper la tension de l'appareil et remplacer la carte de base UWA2-B                            |
| E121        | E2200     | Message de défaut général du BrinkBus                                             | Brink Air Control et autres accessoires ne fonctionnent pas. L'appareil fonctionne                    | Vérifier le câblage vers les accessoires/ Brink Air Control<br>Vérifier les accessoires/Brink Air Control et les remplacer s'ils sont défectueux<br>Si le défaut persiste après cela : Couper la tension de l'appareil et remplacer la carte de base UWA2-B                            |
| E122        | E2300     | Défaut ModBus interne ; message de défaut général                                 | L'appareil se met en veille                                                                           | Vérifier le câblage et les connexions à l'UWA2-B et aux ventilateurs<br>Remplacer le faisceau de câbles s'il est endommagé ; puis remplacer l'UWA2B, le ventilateur d'extraction et le ventilateur d'alimentation                                                                      |
| E123        | E2400     | Défaut ModBus externe ; message de défaut général                                 | La commande via Modbus ne fonctionne pas                                                              | Vérifier le câblage des accessoires ; les remplacer s'ils sont endommagés<br>Vérifier les accessoires ; les remplacer s'ils sont défectueux<br>Si le défaut persiste : Couper la tension de l'appareil et remplacer la carte de base UWA2-B                                            |
| E124        | E2500     | Message d'erreur général du port USB                                              | Interface USB non utilisable                                                                          | Remplacer l'accessoire USB<br>Si la panne n'est pas résolue après cela : couper la tension de l'appareil et remplacer la carte de base UWA2-B                                                                                                                                          |
| E170        | E2600     | Un ou plusieurs capteur(s) CO <sub>2</sub> défectueux ; message de défaut général | L'appareil fonctionne ; pas de régulation du CO <sub>2</sub>                                          | Vérifier le câblage et le(s) capteur(s) CO <sub>2</sub> ; le(s) remplacer si endommagé<br>Vérifier le(s) capteur(s) de CO <sub>2</sub> ; le(s) remplacer si défectueux                                                                                                                 |
| E171        | E2700     | Préchauffeur externe ou fusible défectueux ; message de défaut général            | Pas de préchauffage / la commande de confort réagit différemment                                      | Désaccoupler le préchauffeur et vérifier le fusible du préchauffeur ; remplacer le fusible s'il est défectueux<br>Si le défaut n'a pas encore été éliminé :<br>Remplacer le préchauffeur externe<br>Remettre l'appareil sous tension<br>Le défaut a été automatiquement acquitté       |
| E172        | E2800     | Post-chauffage externe ou fusible défectueux ; message de défaut général          | Pas de post-chauffage / la commande de confort réagit différemment                                    | Désaccoupler le post-chauffage et vérifier le fusible du post-chauffage ; remplacer le fusible s'il est défectueux<br>Si le défaut n'a pas encore été éliminé :<br>Remplacer le post-chauffage externe<br>Remettre l'appareil sous tension<br>Le défaut a été automatiquement acquitté |

# 9 Entretien

## 9.1 Nettoyer le filtre

L'entretien par l'utilisateur se limite au nettoyage ou au remplacement périodique des filtres.

Le filtre ne doit être nettoyé que si cela est indiqué sur l'écran (le symbole du filtre est indiqué ici)  ou si un commutateur multiple avec indication du filtre a été installé et que la LED rouge du commutateur est allumée. Les filtres doivent être remplacés annuellement.

Après avoir été nettoyé 3 fois, le filtre doit être remplacé à la 4ème fois.

L'appareil ne doit jamais être utilisé sans filtre.

### Nettoyage et remplacement des filtres :

Appuyez sur le symbole du filtre  pendant plus de 3 secondes pour ouvrir l'assistant de filtre.

Suivez maintenant les instructions qui s'affichent à l'écran pour nettoyer et/ou remplacer le filtre.

Cet assistant de filtre ne peut pas être interrompu.

Lorsque toutes les instructions du menu ont été suivies et confirmées, alors l'assistant de filtre peut être fermé en appuyant  sur le bouton « Accueil » et l'affichage revient ensuite à l'écran principal ; le message de filtrage est réinitialisé et le message de filtre disparaît maintenant.

### Remarque :

Si l'assistant de filtre doit être ouvert pour remplacer le filtre alors qu'il n'y a pas de message de filtre sur l'écran d'affichage, allez dans le menu des réglages  à l'étape n° 4.2 pour ouvrir l'assistant de filtre. Suivez maintenant les instructions sur l'écran, et une fois terminé, la minuterie du message du filtre est réinitialisée.

Il est également possible d'aller dans le menu des réglages et d'utiliser l'étape 4.3 pour réinitialiser le filtre directement sans ouvrir l'assistant de filtre ; si « Oui » est choisi, alors dans le menu des réglages, ce numéro d'étape doit être à nouveau quitté en appuyant sur le bouton « Accueil »  ou le bouton « Retour » .

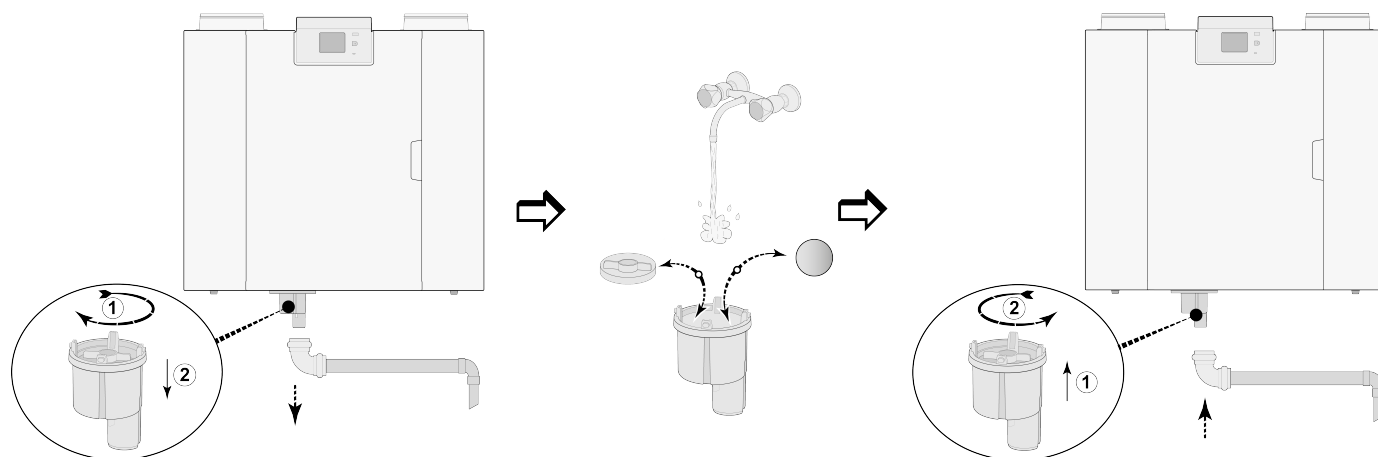
La minuterie du message de filtre est alors réinitialisée !

En appuyant sur la touche Accueil , vous revenez à l'écran principal à partir d'un menu particulier ; en appuyant sur la touche Retour , vous revenez d'une étape du menu.

## 9.2 Siphon d'entretien

### Nettoyage du siphon

Chaque année, le siphon doit être débranché et nettoyé.

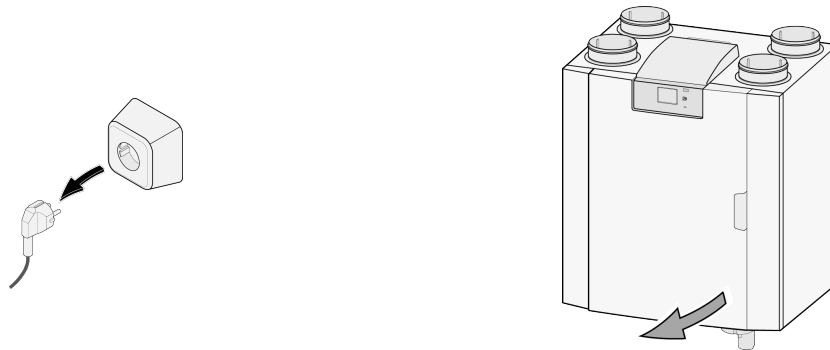


*(Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)*

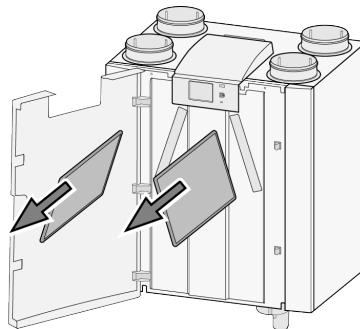
## 9.3 Installateur d'entretien

*L'entretien pour l'installateur se compose du nettoyage de l'échangeur, préchauffage interne et des ventilateurs. Selon les conditions, cela doit avoir lieu environ une fois tous les 3 ans.*

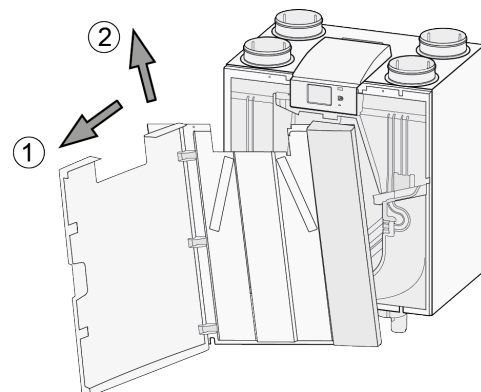
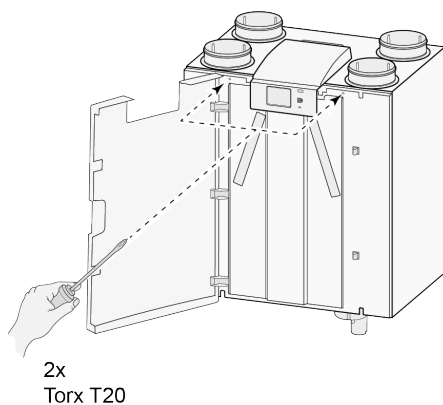
- 1 Désactiver l'alimentation de courant en enlevant la fiche.  
Ouvrir la porte du filtre.



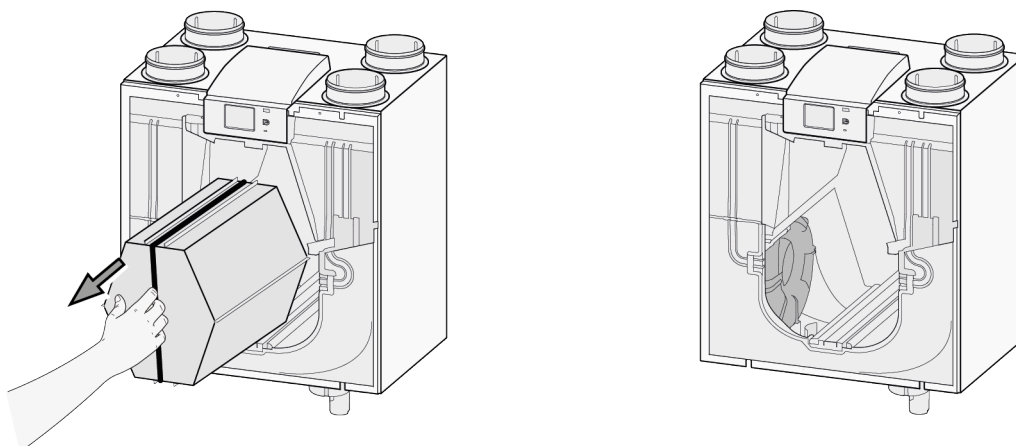
- 2 Retirer les deux filtres.



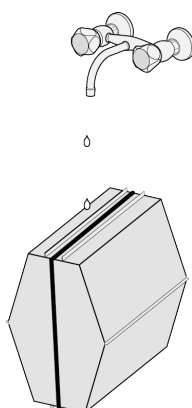
- 3 Retirez le capot avant.



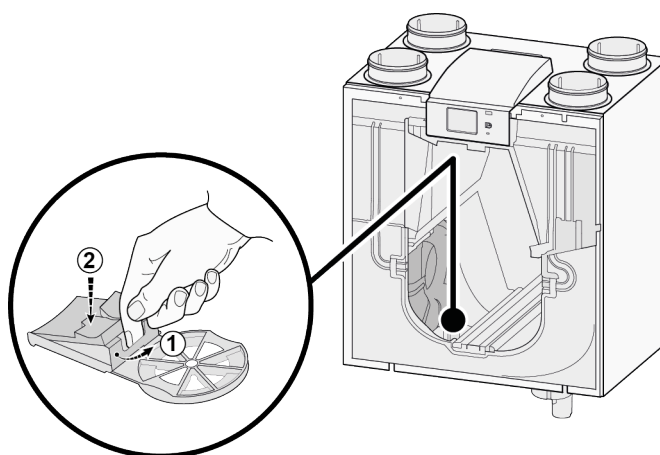
- 4 Retirer l'échangeur thermique. Éviter d'endommager les pièces en mousse de l'appareil.



- 5 Nettoyer l'échangeur thermique à l'eau chaude (max. 45°C) et au détergent courant. Rincer l'échangeur à l'eau chaude.

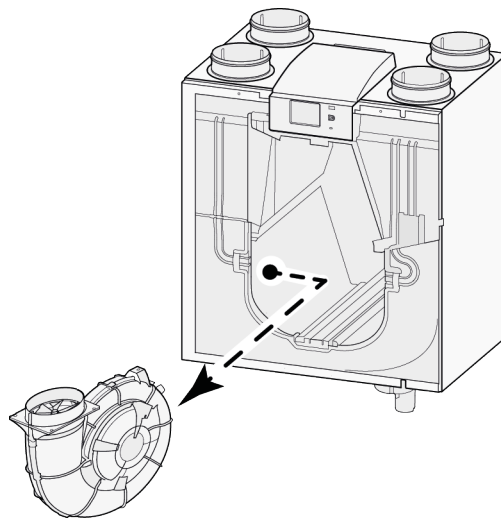


- 6 Rabattez le verrou du ventilateur pour créer de l'espace sous le ventilateur.



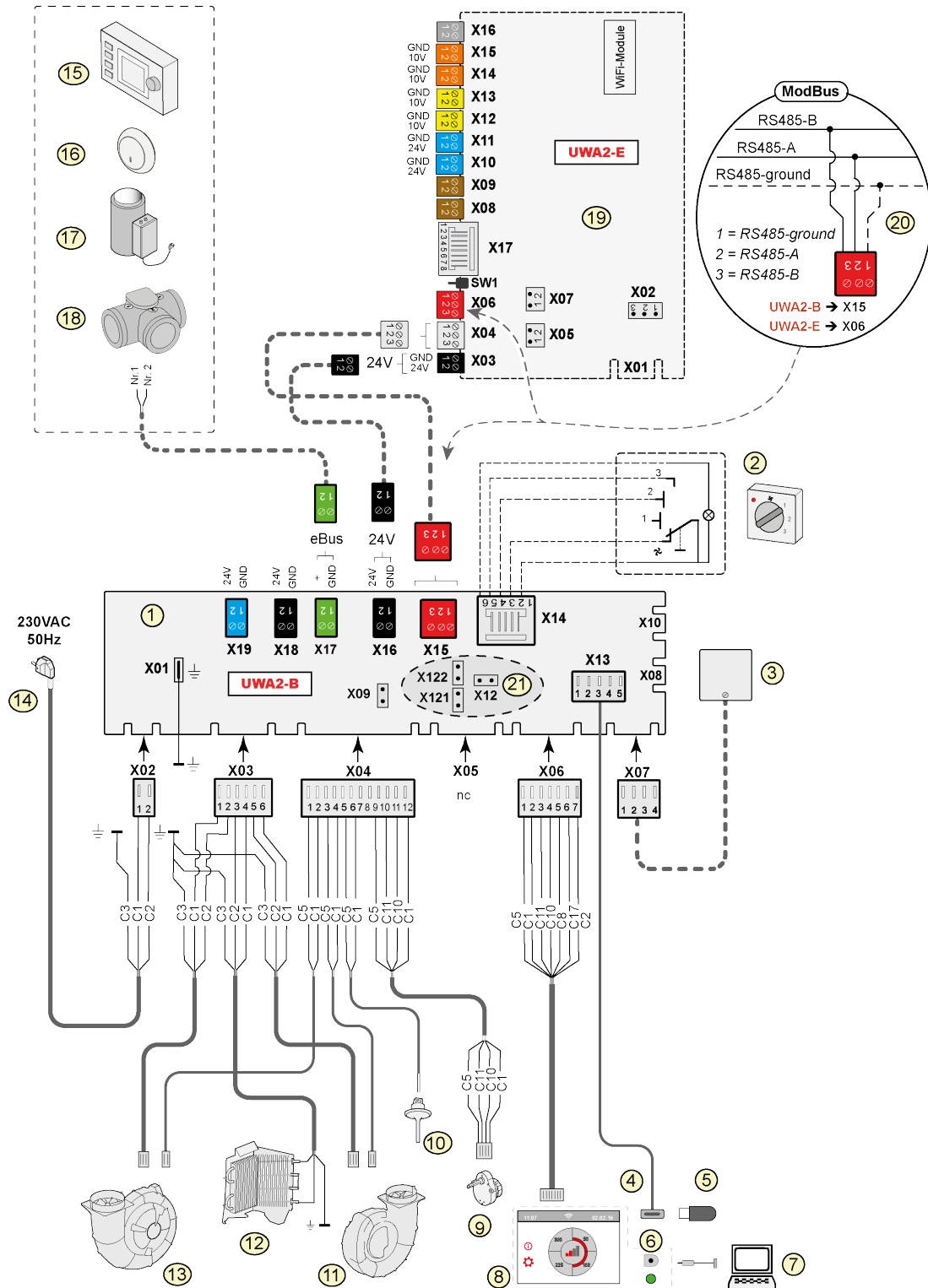


- 7 Retirez maintenant le ventilateur de l'unité; détacher les deux câbles de ventilateur du ventilateur.



- 8 Répéter les étapes 6 & 7 pour l'autre ventilateur dans l'appareil.
- 9 Nettoyer soigneusement les deux ventilateurs avec une brosse douce ; n'utiliser pour ce faire pas d'eau ou de détergent.
- 10 Nettoyez le préchauffeur interne.
- 11 Replacer les deux ventilateurs dans l'appareil et raccorder les câbles de ventilateur débranchés ; Veuillez noter que les câbles de ventilateur se trouvent « derrière » les ventilateurs et que les ventilateurs sont replacés à leur position d'origine. Le ventilateur gauche est marqué avec « Gauche » ; le ventilateur de droite avec « Droite ».
- Remarque : Ne pas changer les ventilateurs de position !!!**
- 12 Re-glisser prudemment l'échangeur thermique nettoyé dans l'appareil . veiller à ce que les parties EPS dans les rails guides ne soient pas endommagées car cela pourrait provoquer des fuites internes dans l'appareil. Attention lors du repositionnement de l'échangeur thermique à ce que le texte de la plaque signalétique de l'échangeur thermique ne soit pas à l'envers !  
Repositionner l'échangeur thermique de manière à ce que la plaque soit visible.
- 13 Replacer le capot avant et visser-le.
- 14 Installer deux nouveaux filtres et fermez le capot avant
- 15 Raccorder l'alimentation 230V à l'appareil.
- 16 Réinitialiser la minuterie du message de filtre en la remettant à zéro à l'étape 4.3 dans le menu de configuration.
- 17 Après avoir réinitialisé la minuterie du message de filtre, l'appareil revient au menu principal et l'appareil est à nouveau prêt à l'emploi.

# 10 Schéma électrique



|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Circuit imprimé de base                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Commutateur de positions (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Capteur d'humidité (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Raccordement USB                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Clé USB pour mise à jour du logiciel (non inclus avec l'appareil)                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Raccordement de service                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Ordinateur outil de service Brink installé (non inclus)                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Écran tactile sur l'appareil                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | = Moteur de soupape de soupape de dérivation                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Sonde de température d'air                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 11                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Ventilateur d'évacuation *                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Préchauffage interne inclus protection maximale                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 13                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Ventilateur d'alimentation *                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 14                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Alimentation réseau 230V 50Hz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Brink Air Control (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 16                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Capteur de CO <sub>2</sub> eBus (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 17                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Préchauffage eBus (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 18                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Ventilation contrôlée de la demande soupape zone 2.0 (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 19                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Circuit imprimé (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 20                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = Raccordement au système Modbus (option)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 21                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | = X 12 est une résistance de terminaison cavalier (120 Ω) ModBus; (l'enlever s'il y a déjà une résistance de terminaison dans le système ModBus). Dans l'application ModBus, retirer les cavaliers X121 et X122 ; en cas d'utilisation BrinkBus, les cavaliers X12, X121 et X122.; retirez le cavalier X07 de la carte Plus UWA2-E lorsqu'une carte Plus est appliquée. |
| <p>* Les câbles de commande des ventilateurs peuvent être interchangés sans problème ; l'appareil détermine lui-même lors de l'activation de l'alimentation quel est le ventilateur d'alimentation et quel est le ventilateur d'échappement !</p> <p>Lorsque l'appareil détecte un autre ventilateur différent (par exemple, lors du remplacement du ventilateur lors des travaux de service), un « assistant » sera automatiquement démarré ; suivre les instructions à l'écran pour le bon raccordement des câbles du ventilateur.</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

### Circuit imprimé de base

|     |                     |
|-----|---------------------|
| X15 | = InterneBus/ModBus |
| X16 | = 24V               |
| x17 | = eBus              |
| X18 | = 24V (max 5VA)     |
| X19 | = Signal output     |

### Circuit imprimé Plus

|     |                                |
|-----|--------------------------------|
| X03 | = 24V                          |
| X04 | = InterneBus                   |
| X06 | = ModBus                       |
| X08 | = Contact input 1              |
| X09 | = Contact input 2              |
| X10 | = Relais output 1              |
| X11 | = Relais output 2              |
| X12 | = Analoog input (0 to 10 V)    |
| X13 | = Analoog input (0 à 10 V)     |
| X14 | = Analoog output (0 ou 10 V)   |
| X15 | = Analoog output 2 (0 ou 10 V) |
| X16 | = NTC 10K                      |
| X17 | = LAN                          |

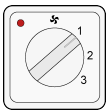
### Couleurs de fil

|     |              |
|-----|--------------|
| C1  | = brun       |
| C2  | = bleu       |
| C3  | = vert/jaune |
| C5  | = blanc      |
| C8  | = gris       |
| C10 | = jaune      |
| C11 | = vert       |
| C17 | = violet     |

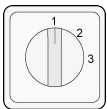
# 11 Accessoires raccordements électriques

## 11.1 Raccordement interrupteur à positions

Un commutateur de positions doit être raccordé au connecteur modulaire X14. Ce connecteur modulaire X14 est accessible à l'arrière du réglage. Pour un appareil avec circuit imprimé Plus, le capot de couverture doit d'abord être enlevé pour donner l'accès au connecteur modulaire (→ [Version Plus](#) page 12). Selon le type de commutateur de positions qui est connecté, on peut utiliser ici une prise RJ11 ou RJ12.

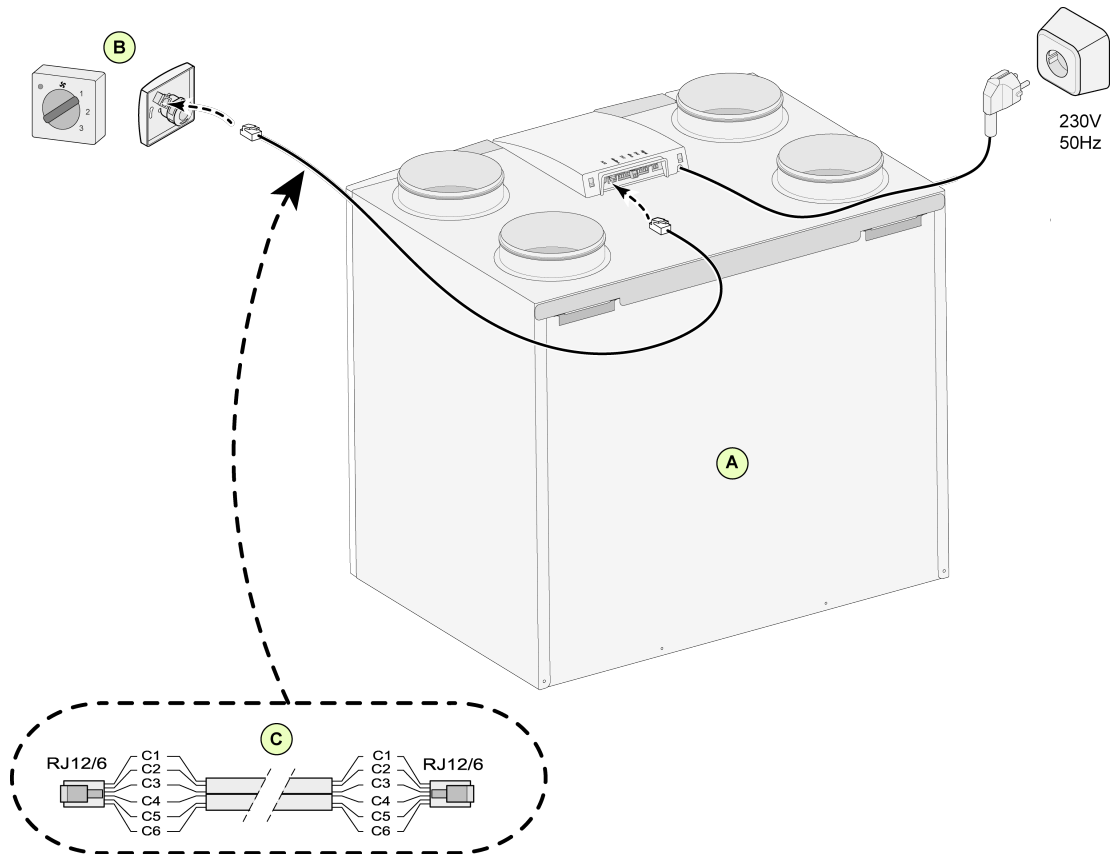


*Utilisez de préférence un commutateur à 4 positions avec indication de filtre, installer toujours ici une fiche RJ12 en combinaison avec un câble modulaire à 6 fils.*



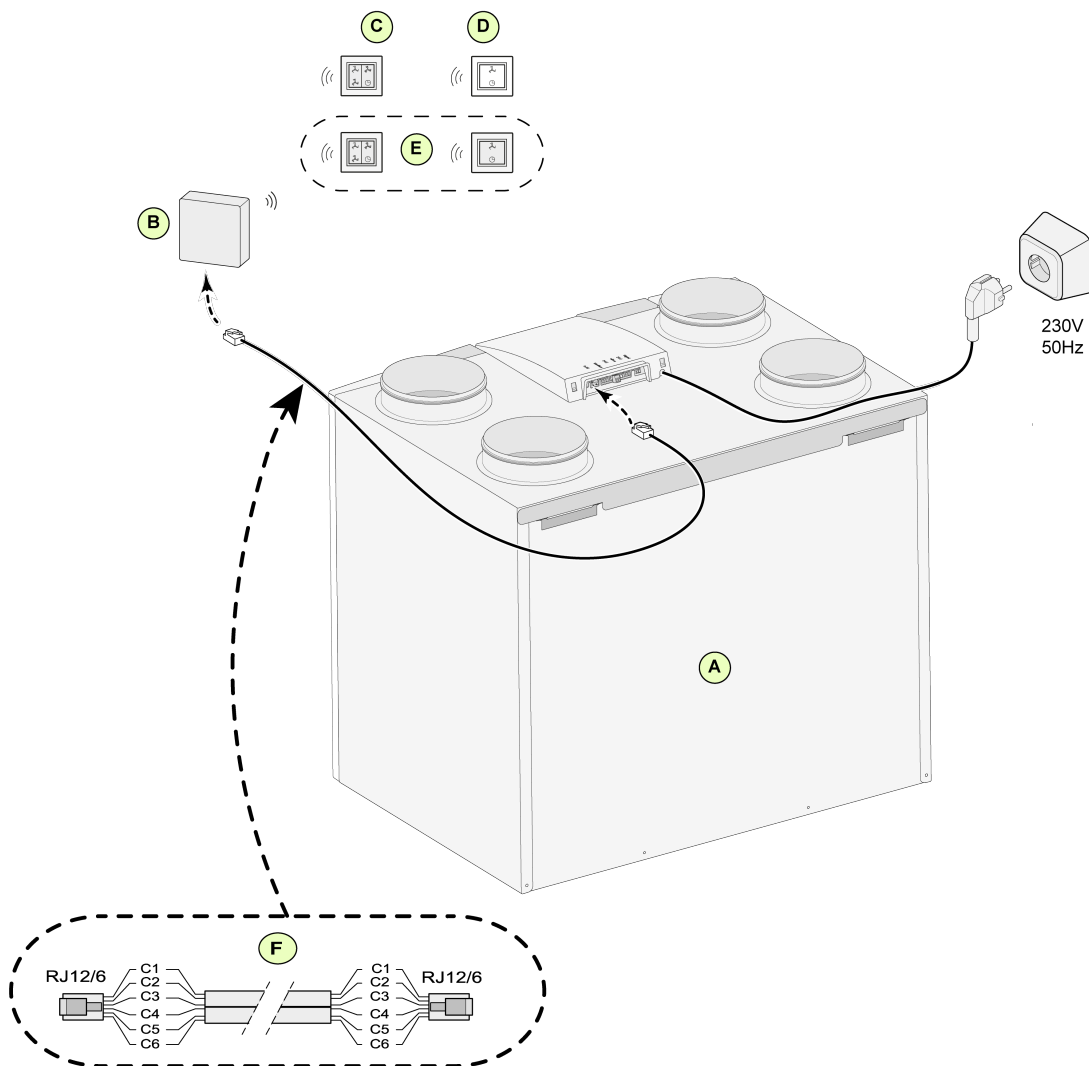
*En cas d'utilisation d'un commutateur à 3 positions sans indication de filtre, installer toujours une fiche RJ11 en combinaison avec un câble modulaire à 4 fils.*

### 11.1.1 Raccordement commutateur à 4 positions avec indication de filtre



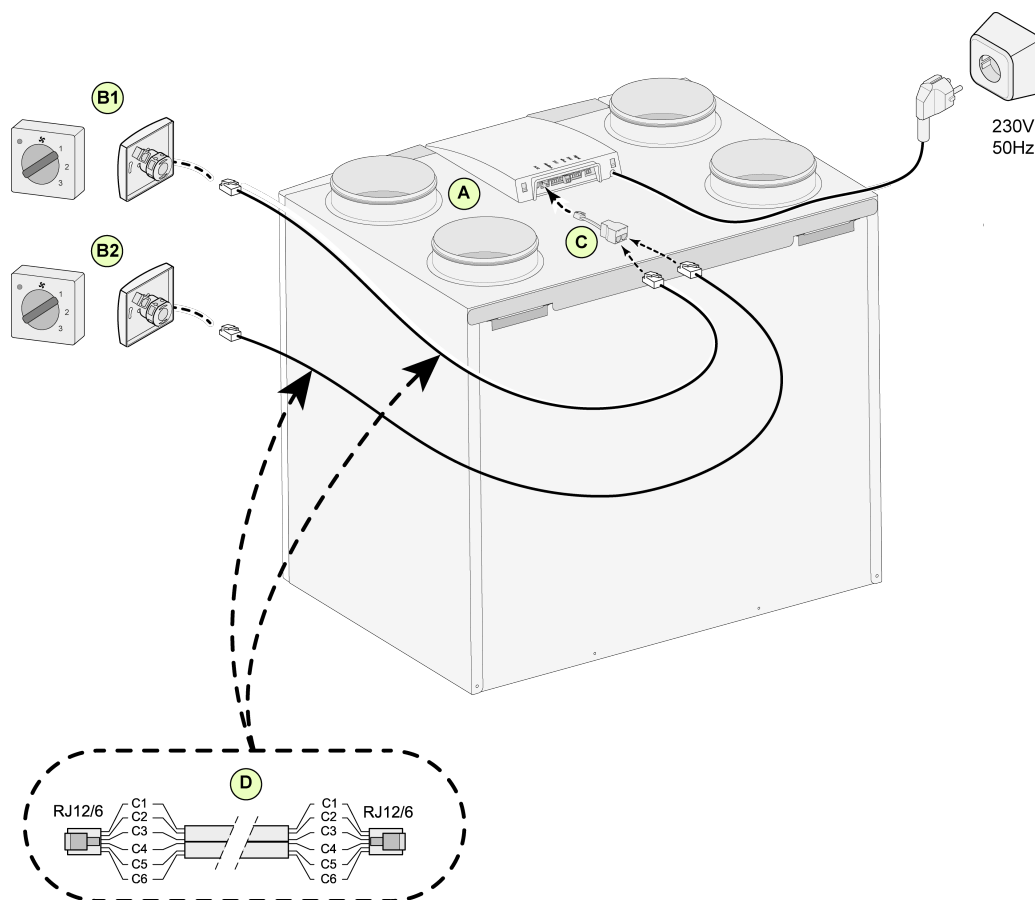
- A = Appareil Flair
- B = Commutateur à 4 positions avec témoin de filtre
- C = Câble modulaire RJ12 de raccordement

### 11.1.2 Raccordement de la télécommande sans fil (sans indication de filtre)



- A = Appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)
- B = Récepteur pour télécommande sans fil
- C = Émetteur avec 4 positions (par exemple, cuisine)
- D = Émetteur avec 2 positions (par exemple, salle de bain)
- E = Raccordement supplémentaire éventuel d'émetteurs à 2 ou 4 positions (jusqu'à 6 émetteurs peuvent être raccordés sur 1 récepteur)
- F = Câble modulaire :  
 Attention : avec le câble modulaire utilisé, la 'lèvre' des deux connecteurs modulaires doit être installée sur le marquage sur le câble modulaire. La couleur de fil C1 à C6 peut varier en fonction du type de câble modulaire utilisé.

### 11.1.3 Raccordement commutateur de positions avec témoin de filtre



A = Appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)

B1 = Commutateur de positions avec témoin de filtre

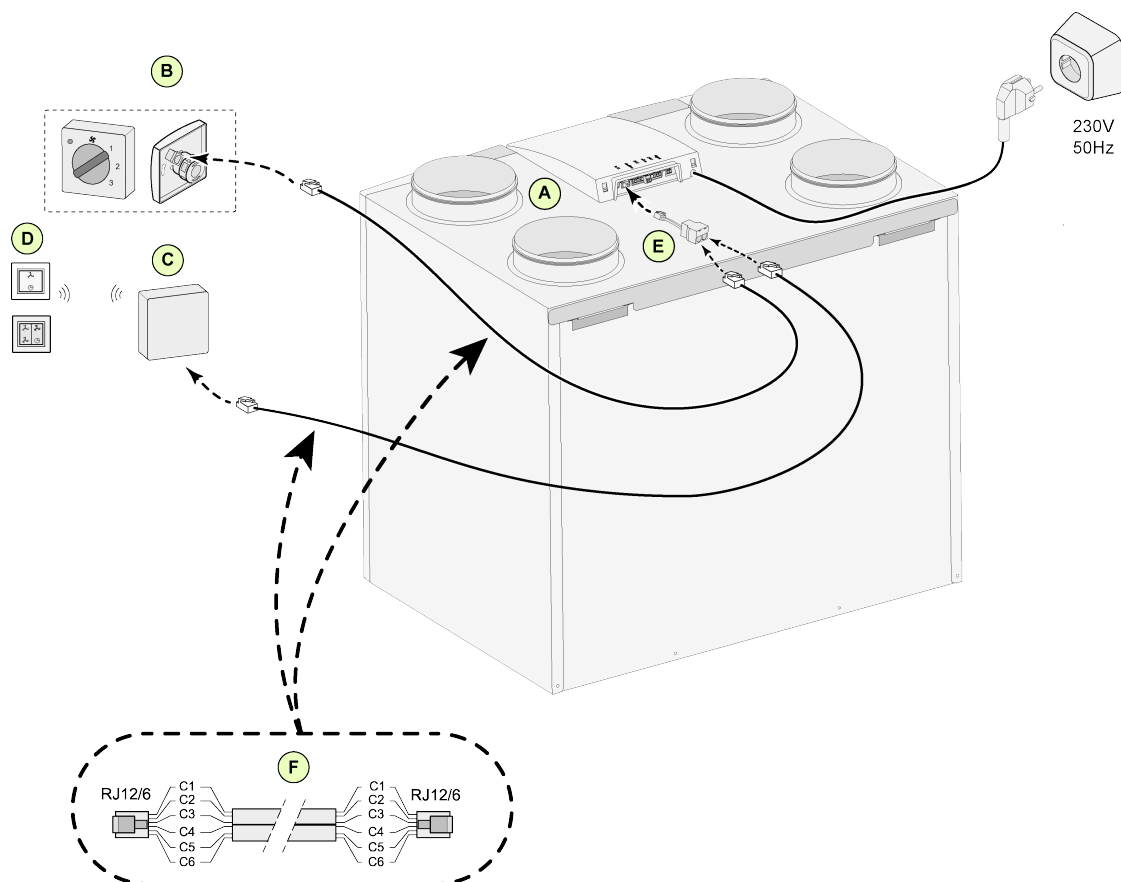
B2 = Commutateur de positions supplémentaire avec témoin de filtre

C = Répartiteur

D = Câble modulaire :

Attention : avec le câble modulaire utilisé, la 'lèvre' des deux connecteurs modulaires doit être installée sur le marquage sur le câble modulaire. La couleur de fil C1 à C6 peut varier en fonction du type de câble modulaire utilisé.

### 11.1.4 Raccordement commutateur de positions supplémentaire avec télécommande sans fil



A = Appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)

B = Commutateur de positions avec témoin de filtre

C = Récepteur pour télécommande sans fil

D = Émetteur avec 2 positions/ 4 positions

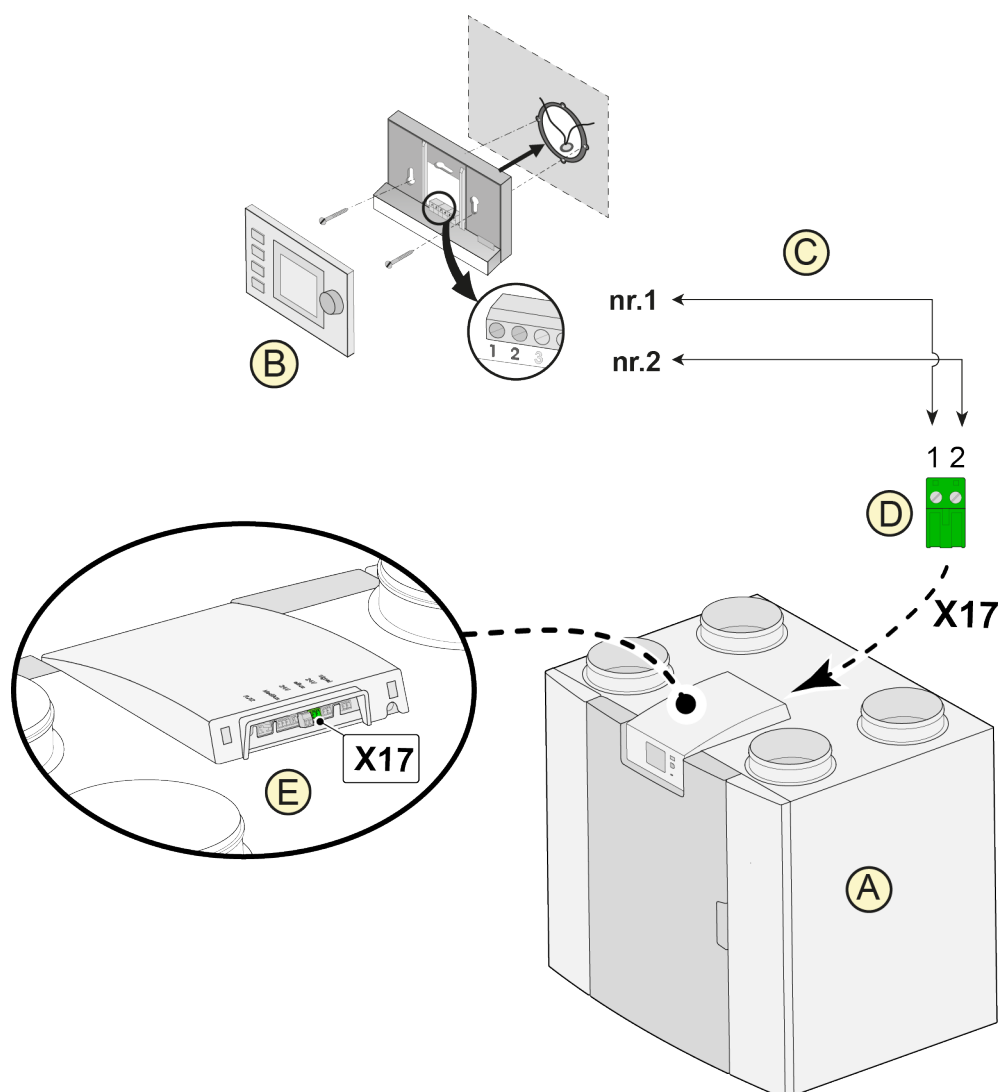
E = Répartiteur

F = Câble modulaire :

Attention : avec le câble modulaire utilisé, la 'lèvre' des deux connecteurs modulaires doit être installée sur le marquage sur le câble modulaire. La couleur de fil C1 à C6 peut varier en fonction du type de câble modulaire utilisé.



## 11.2 Raccordement commande LCD Brink Air Control



*A = Appareil Flair*

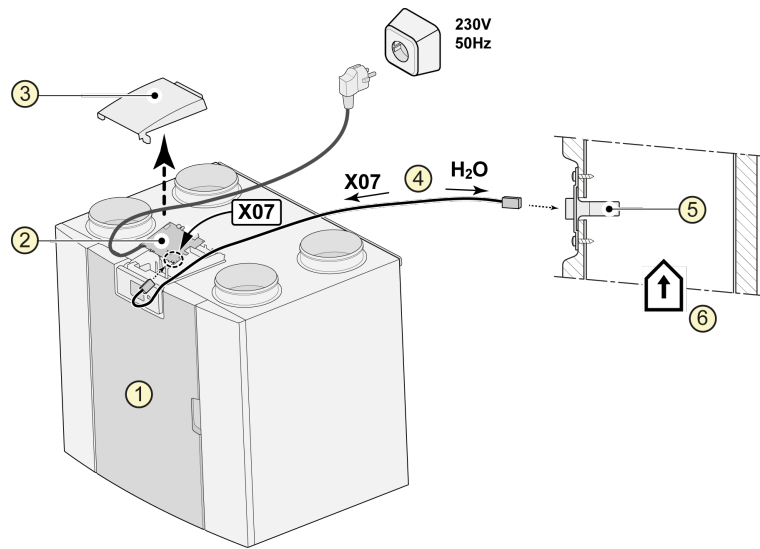
*B = Brink Air Control (option)*

*C = Câble de courant de commande à deux fils, respecter la polarité des fils, bornes 1 et 2*

*D = Connecteur à vis vert à deux pôles*

*E = Position connecteur eBus vert à l'arrière du capit supérieur; se connecter sur la borne eBus*

## 11.3 Raccordement capteur d'humidité



1 = Appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)

2 = Circuit imprimé de base

3 = Couverture

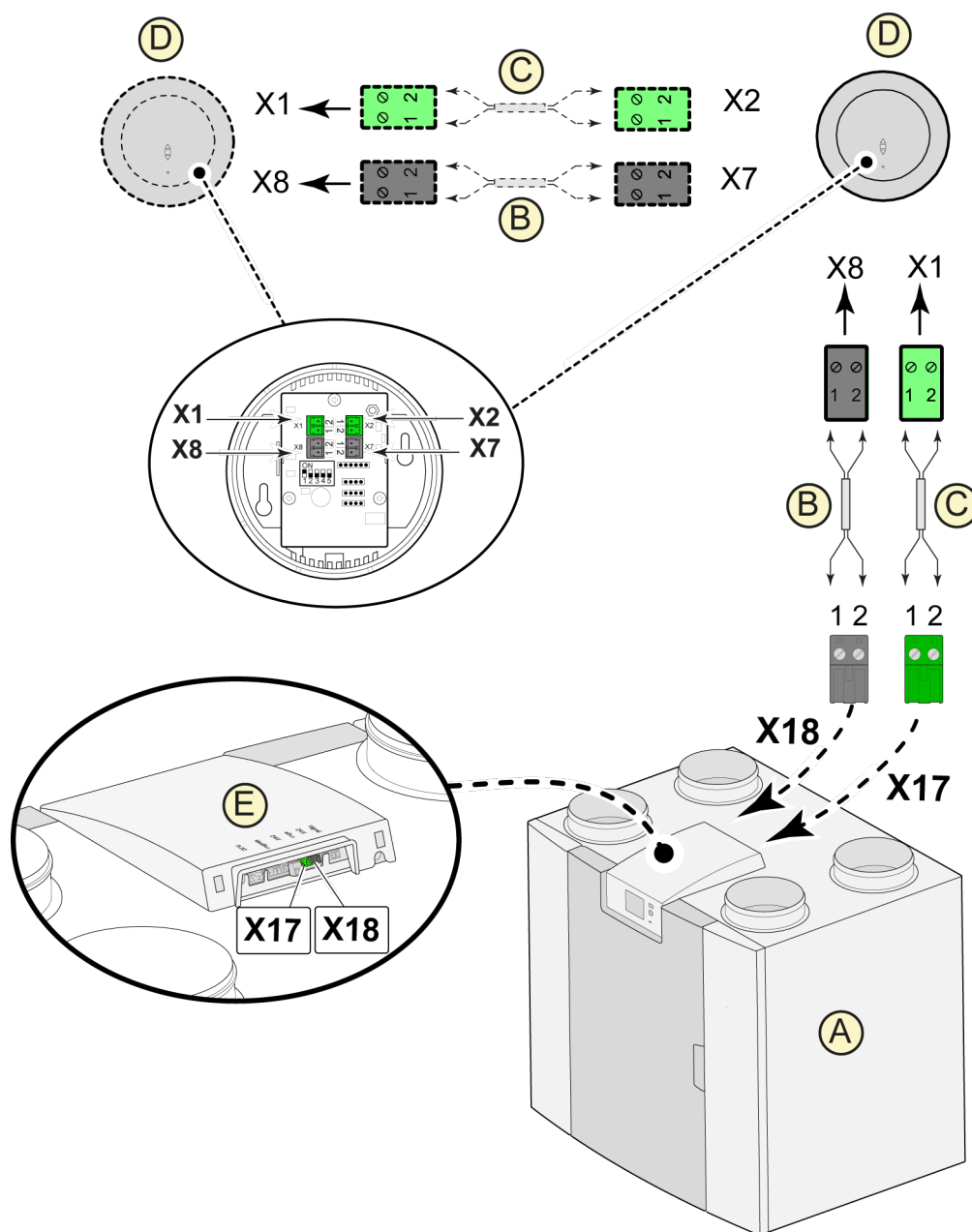
4 = Câble livré avec le capteur d'humidité relative

5 = Capteur (humidité) RH

6 = Conduit d'extraction depuis l'habitation

Pour l'activation et le réglage de la sensibilité du capteur d'humidité, passer aux étapes 7.1 et 7.2 dans le menu de configuration ⚙️.

## 11.4 Raccordement des capteurs de CO<sub>2</sub>



A = Appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)

B = Câble de courant de commande à 2 fils pour alimentation 24V (connecteurs noirs)

C = Câble de courant de commande à 2 fils pour connexion eBus (connecteurs verts)

D = Capteur de CO<sub>2</sub> ; raccordement maximum 4 pièces

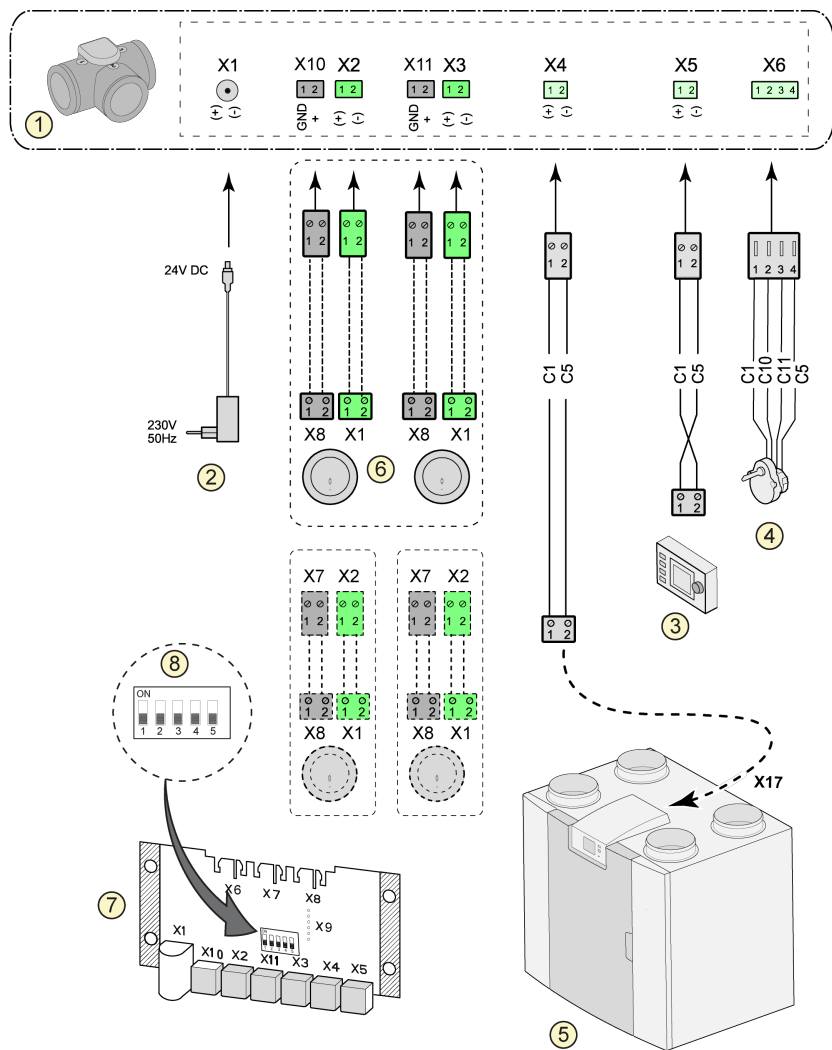
E = Raccordement X17 (eBus) et X18 (24V) sur l'appareil Flair

Pour l'activation et la désactivation des capteurs de CO<sub>2</sub>, régler l'étape 6.1 dans le menu de configuration ⚙ sur le réglage correct ; pour le réglage des valeurs PPM minimales et maximales des capteurs de CO<sub>2</sub>, régler si nécessaire les étapes 6.2 à 6.9 sur les valeurs correctes.

## 11.5 Ventilation à la demande 2.0

Avec la ventilation à la demande, il est possible de régler les besoins de ventilation sur la qualité de l'air. La correspondance entre les besoins de ventilation avec la ventilation à la demande est possible de deux manières différentes, à savoir sur la base de la mesure de CO<sub>2</sub> ou sur la base de programmation de temps. Deux kits différents sont disponibles pour ce faire. Une commande manuelle à l'aide d'un commutateur de positions supplémentaire à raccorder reste possible.

Pour des informations plus détaillées concernant le réglage, la commande et le raccordement de la ventilation commandée à la demande 2.0, voir les prescriptions d'installation livrées avec la réponse à la demande.



1 = Soupape zone ventiler à la demande

2 = Alimentation 24 VDC

3 = Commande Brink Air Control

4 = Moteur soupape de zone

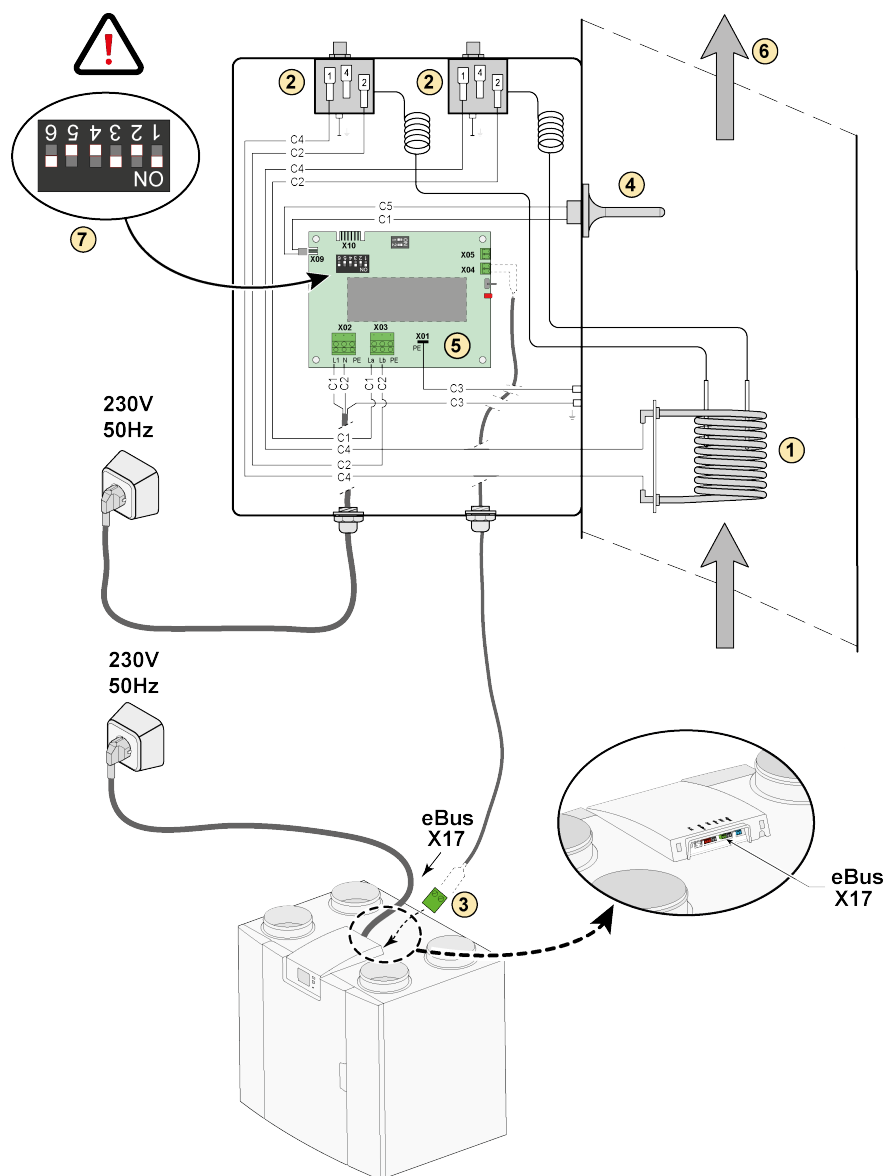
5 = Raccordement EBus X17 sur appareil Flair (Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0)

6 = capteurs CO<sub>2</sub> (uniquement d'application en cas de demande sur la base de CO<sub>2</sub>)

7 = Circuit imprimé contrôle de la demande

8 = Réglage commutateur dip sur circuit imprimé soupape de zone

## 11.6 Connexion réchauffeur sec.

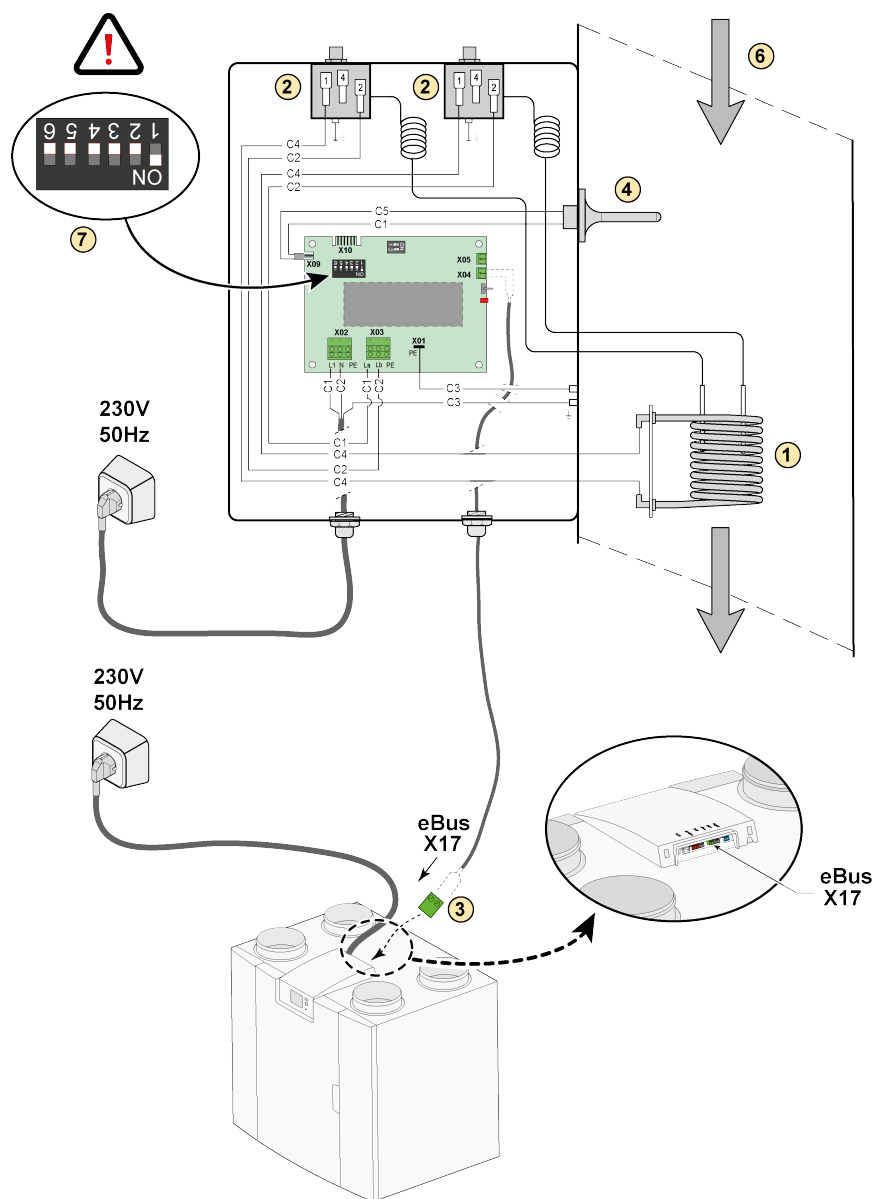


- 1 = Spirale de chauffage
- 2 = Sécurité maximale à réinitialisation manuelle
- 3 = Connexion eBus 2 pôles X17 sur un appareil Flair
- 4 = Capteur de température
- 5 = Circuit imprimé UVP1
- 6 = Direction du flux d'air
- 7 = Réglage du commutateur DIP Flair réchauffeur sec.

C1 = Marron  
C2 = Bleu  
C3 = Vert/ jaune  
C4 = Noir  
C5 = Blanc

Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0.

## 11.7 Connexion préchauffeur Externe

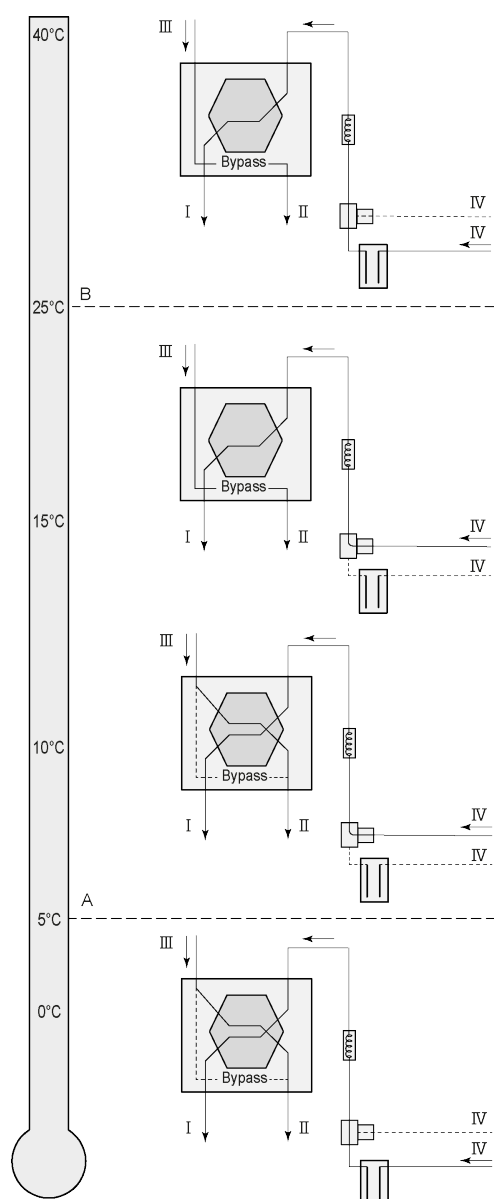


- 1 = Préchauffeur externe
- 2 = Sécurité maximale à réinitialisation manuelle
- 3 = Connexion eBus 2 pôles X17 sur un appareil Flair
- 4 = Capteur de température
- 5 = Circuit imprimé UVP1
- 6 = Direction du flux d'air
- 7 = Réglage du commutateur DIP Flair préchauffeur

C1 = Marron  
 C2 = Bleu  
 C3 = Vert/ jaune  
 C4 = Noir  
 C5 = Blanc

Par exemple, un type d'apppliance Flair 4-0.

## 11.8 Raccordement échangeur géothermique



Un échangeur thermique de terre peut être connecté à l'appareil Flair avec Plus PCB.

Il est nécessaire d'effectuer une étude de dimensionnement au préalable.

Selon le type de vanne, l'échangeur géothermique peut être connecté à différentes connexions de la PCB Plus:

X10 no. 1 & 2 - Sortie relais 1 (Réglage d'usine)

X11 no. 1 & 2 - Sortie relais 2

X14 no. 1 & 2 - Sortie analogique 1 (0 - 10 V)

X15 no. 1 & 2 - Sortie analogique 2 (0 - 10 V)

Connectez la température extérieure au n ° 1 et 2 du connecteur à 2 pôles X-16.

A = Température minimale

B = Température maximale

I = Vers le logement

II = Vers l'extérieur

III = En provenance de l'habitation

IV = En provenance de l'extérieur

En cas d'application d'un puits canadien, il faut modifier le paramètre 11.1 de "OFF" en "ON".

| Étape N° | Description                      | Réglage d'usine | Plage de réglage                                                            |
|----------|----------------------------------|-----------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| 11.1     | Activer ou Désactiver            | Désactivé       | Entrée/Sortie                                                               |
| 11.2     | Température de commutation 1     | 5°C             | 0.0 °C / 10.0 °C                                                            |
| 11.3     | Température de commutation 2     | 25°C            | 15.0°C / 40.0 °C                                                            |
| 11.4     | Commande position soupape 10volt | Fermé           | Ouvert/Fermé                                                                |
| 11.5     | Contrôle de valve                | Sortie relais 1 | Sortie relais 1/Sortie relais 2 /Sortie analogique 1 / Sortie analogique 2/ |

# 12 Service

## 12.1 Vue éclatée

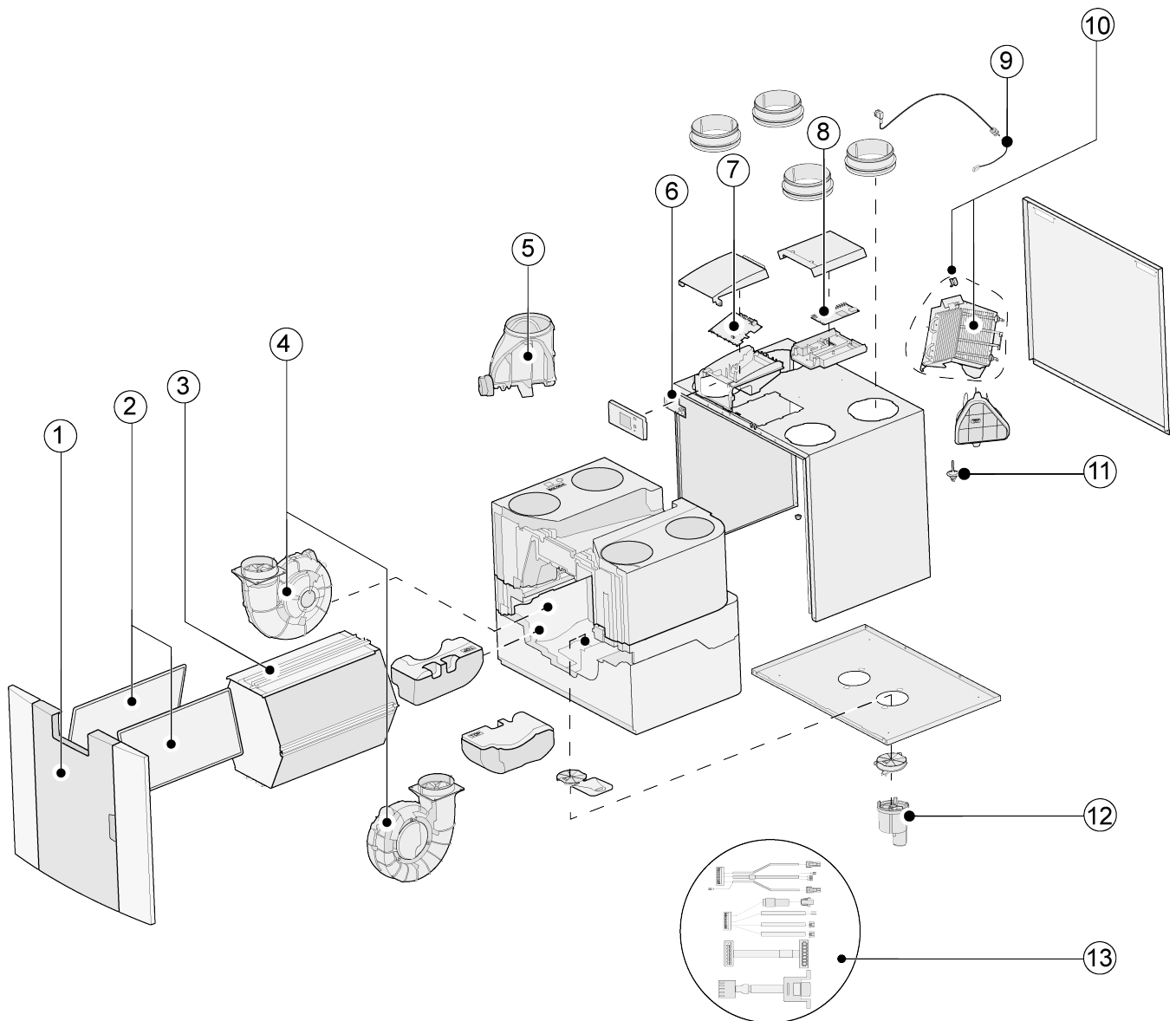
Lors de la commande de pièces, veuillez indiquer, outre le numéro de code de l'article (voir vue éclatée), le type d'appareil de récupération de chaleur, le numéro de série, l'année de production et le nom de la pièce :

**N.B. :** Le type d'appareil, le numéro de série et l'année de production sont indiqués sur la plaque d'identification située derrière le panneau avant en plastique de l'appareil.

| Exemple             |              |
|---------------------|--------------|
| Type d'appareil     | Flair 225    |
| Numéro de série     | 428000203701 |
| Année de production | 2020         |
| Pièce               | Ventilateur  |
| Code de l'article   | 532803       |
| Quantité            | 1            |



## 12.2 Articles de service



| N° | Description de l'article                                      | Référence de l'article |
|----|---------------------------------------------------------------|------------------------|
| 1  | Panneau avant complet                                         | 532763                 |
| 2  | Filtres (2 pièces) ISO Coarse 60%                             | 532716                 |
| 3  | Échangeur thermique                                           | 532754                 |
| 4  | Ventilateur (1 pièce)                                         | 532803                 |
| 5  | Soupape bypass avec moteur complet                            | 532760                 |
| 6  | Circuit imprimé écran UBP-2                                   | 532752                 |
| 7  | Circuit imprimé de base UWA2-B                                | 532750                 |
| 8  | Circuit imprimé Plus UWA2-E (uniquement pour la version Plus) | 532751                 |
| 9  | Cordon avec fiche secteur 230 V *                             | 532756                 |
| 10 | Préchauffage interne avec protection maximale                 | 532761                 |
| 11 | Capteur de température NTC 10K                                | 531775                 |
| 12 | Évacuation de la condensation                                 | 532762                 |
| 13 | Faisceau de câbles                                            | 532767                 |

\* Le cordon d'alimentation est équipé d'un connecteur d'impression. Commander toujours chez Brink pour le remplacement un cordon d'alimentation de remplacement.  
**Pour éviter toute situation dangereuse, un raccordement réseau endommagé ne peut être remplacé que par une personne qualifiée.**

# 13 Valeurs de réglage

## 13.1 Valeurs de réglage appareil standard

Les valeurs de réglage ci-dessous sont pour un appareil Flair 225 **sans** carte à circuit imprimé Plus.

| Étape n° | Description                                                | Réglages d'usine | Plage de réglage                                                                                     | Remarque                                                 |
|----------|------------------------------------------------------------|------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| <b>1</b> | <b>Débit</b>                                               |                  |                                                                                                      |                                                          |
| 1.1      | Réglage du débit d'air 0                                   | 40 m³/h          | 0 ou réglable entre 40 m³/h et 225 m³/h (jamais plus haut que l'étape n° 1.2)                        |                                                          |
| 1.2      | Réglage du débit d'air 1                                   | 50 m³/h          | Réglable entre 40 m³/h et 225 m³/h (pas plus haut que l'étape n° 1.3 ou plus bas que l'étape n° 1.1) |                                                          |
| 1.3      | Réglage du débit d'air 2                                   | 100 m³/h         | Réglable entre 40 m³/h et 225 m³/h (pas plus haut que l'étape n° 1.4 ou plus bas que l'étape n° 1.2) |                                                          |
| 1.4      | Réglage du débit d'air 3                                   | 150 m³/h         | réglable entre 40 m³/h et 225 m³/h (jamais plus haut que l'étape n° 1.3)                             |                                                          |
| 1.5      | Déséquilibre admissible                                    | Oui              | Oui / Non                                                                                            |                                                          |
| 1.6      | Déséquilibre (Foyer ouvert)                                | 0%               | 0% / +20%                                                                                            |                                                          |
| 1.7      | Décalage alimentation                                      | 0%               | Réglage du ventilateur -15% / +15%.                                                                  | Valeur re-calculée pour le débit de consigne, voir écran |
| 1.8      | Décalage extraction                                        | 0%               | Réglage du ventilateur -15% / +15%.                                                                  |                                                          |
| 01:19    | Réglage par défaut du ventilateur                          | 1                | 0 ou 1                                                                                               |                                                          |
| <b>2</b> | <b>Bypass</b>                                              |                  |                                                                                                      |                                                          |
| 2.1      | Mode Bypass                                                | Automatique      | - Automatique<br>- Bypass fermé<br>- Bypass ouvert                                                   |                                                          |
| 2.2      | Température du bypass « du logement »                      | 24 °C            | 15 °C / 35 °C                                                                                        |                                                          |
| 2.3      | Température du bypass « de l'extérieur »                   | 10°C             | 7 °C / 15 °C                                                                                         |                                                          |
| 2.4      | Hystérésis du bypass                                       | 2 °C             | 0 °C / 5 °C                                                                                          |                                                          |
| 2.5      | Mode Bypass suralimentation                                | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                                                       |                                                          |
| 2.6      | Sélection du réglage du ventilateur Bypass suralimentation | 3                | 0 / 3                                                                                                |                                                          |
| <b>3</b> | <b>Protection contre le gel</b>                            |                  |                                                                                                      |                                                          |
| 3.1      | Température de gel                                         | 0 °C             | -1,5 °C / 1,5 °C                                                                                     |                                                          |
| 3.2      | Température d'admission minimale                           | 10 °C            | 7 °C / 22 °C                                                                                         |                                                          |

| Étape n° | Description                                              | Réglages d'usine | Plage de réglage                                                       | Remarque |
|----------|----------------------------------------------------------|------------------|------------------------------------------------------------------------|----------|
| 4        | Message de filtre                                        |                  |                                                                        |          |
| 4.1      | Nombre de jours avant le message de filtre               | 90               | 1 / 365 jours                                                          |          |
| 4.2      | Démarrage de l'assistant de filtre                       | Non              | Oui / Non                                                              |          |
| 4,3      | Remise à zéro du filtre                                  | Non              | Oui / Non                                                              |          |
| 5        | Chauffage externe                                        |                  |                                                                        |          |
| 5.1      | Préchauffeur marche et arrêt                             | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                         |          |
| 5,2      | Post-chauffage marche et arrêt                           | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                         |          |
| 5,3      | Température post-chauffage                               | 21 °C            | 15 °C / 30 °C                                                          |          |
| 6        | Capteur CO <sub>2</sub>                                  |                  |                                                                        |          |
| 6.1      | Activation et désactivation capteur eBus CO <sub>2</sub> | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                         |          |
| 6,2      | Min. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 1                  | 400 PPM          | 400 - 2000 PPM                                                         |          |
| 6.3      | Max. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 1                  | 1200 PPM         |                                                                        |          |
| 6.4      | Min. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 2                  | 400 PPM          |                                                                        |          |
| 6.5      | Max. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 2                  | 1200 PPM         |                                                                        |          |
| 6.6      | Min. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 3                  | 400 PPM          |                                                                        |          |
| 6,7      | Max. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 3                  | 1200 PPM         |                                                                        |          |
| 6,8      | Min. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 4                  | 400 PPM          |                                                                        |          |
| 6,9      | Max. PPM capteur eBus CO <sub>2</sub> 4                  | 1200 PPM         |                                                                        |          |
| 7        | Capteur d'humidité                                       |                  |                                                                        |          |
| 7.1      | Activation et désactivation du capteur d'humidité        | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                         |          |
| 7,2      | Sensibilité du capteur d'humidité                        | 0                | +2 = le plus sensible<br>0 = réglage de base<br>-2 = le moins sensible |          |
| 8        | Cascade                                                  |                  |                                                                        |          |
| 8.1      | Réglage de l'appareil                                    | 0 (Maître)       | 0 / 9<br>(0=Maître ; 1 à 9 = Esclave 1 à Esclave 9)                    |          |
| 12       | Chauffage central + Récupération de chaleur              |                  |                                                                        |          |
| 12.1     | Statut                                                   | Arrêt            | Marche / Arrêt                                                         |          |
| 14       | Communication                                            |                  |                                                                        |          |
| 14.1     | Type de connexion bus                                    | ModBus           | Arrêt / ModBus/ InterneBus                                             |          |

| Étape n°  | Description                          | Réglages d'usine | Plage de réglage                                                                                                                                                     | Remarque                                                                                                                                                              |
|-----------|--------------------------------------|------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 14.2      | Adresse de l'esclave                 | 20               | 1 - 247                                                                                                                                                              | Pour Modbus                                                                                                                                                           |
| 14.3      | Vitesse de transmission              | 19k2             | 1200 / 2400 / 4800 / 9600 / 19k2 / 38k4 / 56k / 115k2                                                                                                                | Pour Modbus                                                                                                                                                           |
| 14,4      | Parité                               | Paire            | Non / Paire / Impaire                                                                                                                                                | Pour Modbus                                                                                                                                                           |
| <b>15</b> | <b>Réglages de l'appareil</b>        |                  |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                       |
| 15.1      | Langue                               | Anglais          | Anglais/ allemand/ français/ néerlandais/ lituanien/ danois/ italien/ polonais/ espagnol/ roumain/ slovaque/ slovène/ estonien/ norvégien/ tchèque/ hongrois/ letton |                                                                                                                                                                       |
| 15.2      | Format de date                       | jj-mm-aaaa       | jj-mm-aaaa / mm-jj-aaaa                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                       |
| 15.3      | Date                                 |                  |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                       |
| 15.4      | Format de l'heure                    | 24h              | 12h / 24h                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                       |
| 15.5      | Heure                                |                  |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                       |
| 15.8      | Affichage                            | Non              | Oui / Non                                                                                                                                                            | Écran pour une demi-heure active comme commutateur multiple ; lorsque "oui" est sélectionné, l'écran tactile est réglé de façon permanente comme commutateur multiple |
| 15.9      | Remise aux réglages d'usine          | Non              | Oui / Non                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                       |
| 15,10     | Assistant de position du ventilateur | Non              | Oui / Non                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                       |
| <b>16</b> | <b>Sortie signal</b>                 |                  |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                       |
| 16.1      | Sortie signal                        | Arrêt            | Arrêt / Condition de filtre uniquement / Condition de défaut uniquement / Filtre et condition de défaut                                                              | Connecteur X19                                                                                                                                                        |
| <b>17</b> | <b>Veille</b>                        |                  |                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                       |
| 17.1      | Eteindre l'appareil                  | Non              | Oui / Non                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                       |

## 13.2 Valeurs de réglage appareil avec carte circuit imprimé Plus

Les valeurs de réglage ci-dessous sont pour un appareil Flair 225 **avec** carte à circuit imprimé Plus.

| Étape n° | Description                                       | Réglages d'usine  | Plage de réglage                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Remarque |
|----------|---------------------------------------------------|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>9</b> | <b>Contacts de commutation</b>                    |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |          |
| 9.1      | Contact à fermeture ou à ouverture 1              | Fermeture         | Fermeture / Ouverture                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |          |
| 9.2      | Contact de commutation commande 1                 | Arrêt             | Arrêt<br>On<br>Répond aux conditions du bypass<br>Ouvrir la soupape bypass<br>Ouvrir soupape externe                                                                                                                                                                                                                       |          |
| 9.3      | Contact 1<br>Action du ventilateur d'alimentation | Arrêt ventilateur | Arrêt ventilateur<br>Ventilateur fonctionne au minimum absolu<br>Ventilateur au réglage 1<br>Ventilateur au réglage 2<br>Ventilateur au réglage 3<br>Ventilateur au réglage 0<br>Ventilateur selon l'interrupteur multiple<br>Le ventilateur fonctionne au maximum absolu<br>Pas de commande du ventilateur d'alimentation |          |
| 9.4      | Contact 1<br>Action du ventilateur d'extraction   | Ventilateur arrêt | Arrêt ventilateur<br>Ventilateur fonctionne au minimum absolu<br>Ventilateur au réglage 1<br>Ventilateur au réglage 2<br>Ventilateur au réglage 3<br>Ventilateur au réglage 0<br>Ventilateur selon l'interrupteur multiple<br>Le ventilateur fonctionne au maximum absolu<br>Pas de commande du ventilateur d'extraction   |          |
| 9.5      | Contact à fermeture ou à ouverture 2              | Fermeture         | Fermeture / Ouverture                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |          |
| 9.6      | Contact de commutation commande 2                 | Arrêt             | Arrêt<br>On<br>Répond aux conditions du bypass<br>Ouvrir la soupape bypass<br>Ouvrir soupape externe                                                                                                                                                                                                                       |          |

| Étape n° | Description                                       | Réglages d'usine  | Plage de réglage                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Remarque        |
|----------|---------------------------------------------------|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 9,7      | Contact 2<br>Action du ventilateur d'alimentation | Ventilateur arrêt | Arrêt ventilateur<br>Ventilateur fonctionne au minimum absolu<br>Ventilateur au réglage 1<br>Ventilateur au réglage 2<br>Ventilateur au réglage 3<br>Ventilateur au réglage 0<br>Ventilateur selon l'interrupteur multiple<br>Le ventilateur fonctionne au maximum absolu<br>Pas de commande du ventilateur d'alimentation |                 |
| 9.8      | Contact 2<br>Action du ventilateur d'extraction   | Ventilateur arrêt | Arrêt ventilateur<br>Ventilateur fonctionne au minimum absolu<br>Ventilateur au réglage 1<br>Ventilateur au réglage 2<br>Ventilateur au réglage 3<br>Ventilateur au réglage 0<br>Ventilateur selon l'interrupteur multiple<br>Le ventilateur fonctionne au maximum absolu<br>Pas de commande du ventilateur d'extraction   |                 |
| 10       | 0 - 10 V.                                         |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                 |
| 10.1     | Entrée de mode 1                                  | Arrêt             | Marche / Arrêt                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                 |
| 10,2     | tension minimale entrée 1                         | 0V                | 0V / 10V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Connecteur X-12 |
| 10.3     | tension maximale entrée 1                         | 10V               | 0V / 10V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                 |
| 10,4     | Entrée de mode 2                                  | Arrêt             | Marche / Arrêt                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                 |
| 10,5     | tension minimale entrée 2                         | 0V                | 0V / 10V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Connecteur X-13 |
| 10.6     | tension maximale entrée 2                         | 10V               | 0V / 10V                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                 |
| 11       | Échangeur de chaleur géothermique                 |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                 |
| 11.1     | Activation et désactivation                       | Arrêt             | Marche / Arrêt                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                 |
| 11.2     | Température de commutation 1                      | 5 °C              | 0,0 °C / 10,0 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 11.3     | Température de commutation 2                      | 25 °C             | 15,0°C / 40,0 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 11.4     | Commande de soupape de mode 24 volt               | Fermée            | Ouverte / Fermée                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 11.5     | Commande de soupape                               | Sortie relais 1   | Sortie relais 1/<br>Sortie relais 2/<br>Sortie analogique 1/<br>Sortie analogique 2                                                                                                                                                                                                                                        |                 |

# 14 Déclaration de conformité

## Déclaration de conformité

**Fabricant :** Brink Climate Systems B.V.

**Adresse :** P.O. box 11  
NL-7950 AA, Staphorst, The Netherlands

**Produit :** Type de récupération de chaleur :  
Flair 225  
Flair 225 Plus

Le produit décrit ci-dessus est conforme aux normes suivantes :

- ◆ 2014/35/UE (directive basse tension)
- ◆ 2014/30/UE (directive EMC)
- ◆ RoHS 2011/65/EU (directive substances )
- ◆ 2009/125/UE (1253/1254 UE (UE directive ErP))

Le produit dispose du label CE :



Staphorst, 08-09-2020

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'M. Schouten', is written over a horizontal line.

M. Schouten  
Directeur



# 15 Valeurs ERP

| Fiche d'information technique Flair 225 Plus conforme Ecodesign (ErP), n°1254/2014 (annexe I\V) |                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |            |                                                  |                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| Fabricant :                                                                                     |                                                   | Brink Climate Systems B.V.                                                                                                                                                                                                                                                                       |            |                                                  |                                               |
| Modèle :                                                                                        |                                                   | Flair 225 (Plus)                                                                                                                                                                                                                                                                                 |            |                                                  |                                               |
| Zone climatique                                                                                 | Type de réglage                                   | Valeur SEC en kWh/m²/a                                                                                                                                                                                                                                                                           | Classe SEC | Consommation d'électricité annuelle (AEC) en kWh | Chauffage économisé annuellement (AHS) en kWh |
| Moyenne                                                                                         | commande manuelle                                 | -40,78                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A          | 258                                              | 4655                                          |
|                                                                                                 | réglage horloge                                   | -41,42                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A          | 237                                              | 4667                                          |
|                                                                                                 | 1x capteur (RV/CO <sub>2</sub> /VOC)              | -42,62                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 199                                              | 4692                                          |
|                                                                                                 | 2 ou plusieurs capteurs (RV/CO <sub>2</sub> /VOC) | -44,71                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 135                                              | 4741                                          |
| Froid                                                                                           | commande manuelle                                 | -79,92                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 795                                              | 9107                                          |
|                                                                                                 | réglage horloge                                   | -80,68                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 774                                              | 9131                                          |
|                                                                                                 | 1x capteur (RV/CO <sub>2</sub> /VOC)              | -82,12                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 736                                              | 9179                                          |
|                                                                                                 | 2 ou plusieurs capteurs (RV/CO <sub>2</sub> /VOC) | -84,68                                                                                                                                                                                                                                                                                           | A+         | 672                                              | 9275                                          |
| Chaud                                                                                           | commande manuelle                                 | -15,73                                                                                                                                                                                                                                                                                           | E          | 213                                              | 2105                                          |
|                                                                                                 | réglage horloge                                   | -16,30                                                                                                                                                                                                                                                                                           | E          | 192                                              | 2111                                          |
|                                                                                                 | 1x capteur (RV/CO <sub>2</sub> /VOC)              | -17,37                                                                                                                                                                                                                                                                                           | E          | 154                                              | 2122                                          |
|                                                                                                 | 2 ou plusieurs capteurs (RV/CO <sub>2</sub> /VOC) | -19,19                                                                                                                                                                                                                                                                                           | E          | 90                                               | 2144                                          |
| Type d'appareil de ventilation :                                                                |                                                   | Appareil de ventilation résidentiel équilibré avec récupération de chaleur                                                                                                                                                                                                                       |            |                                                  |                                               |
| Ventilateur :                                                                                   |                                                   | EC - ventilateur avec réglage en continu                                                                                                                                                                                                                                                         |            |                                                  |                                               |
| Type échangeur thermique :                                                                      |                                                   | Échangeur de plastique-contre-courant réparateur                                                                                                                                                                                                                                                 |            |                                                  |                                               |
| Rendement thermique :                                                                           |                                                   | 92 %                                                                                                                                                                                                                                                                                             |            |                                                  |                                               |
| Débit maximum :                                                                                 |                                                   | 225 m³/h                                                                                                                                                                                                                                                                                         |            |                                                  |                                               |
| Puissance absorbée maximum :                                                                    |                                                   | 165 W                                                                                                                                                                                                                                                                                            |            |                                                  |                                               |
| Niveau de puissance acoustique Lwa :                                                            |                                                   | 39 dB(A)                                                                                                                                                                                                                                                                                         |            |                                                  |                                               |
| Débit de référence :                                                                            |                                                   | 158 m³/h                                                                                                                                                                                                                                                                                         |            |                                                  |                                               |
| Reference pressure:                                                                             |                                                   | 50 Pa                                                                                                                                                                                                                                                                                            |            |                                                  |                                               |
| Puissance absorbée électrique spécifique (SEL) :                                                |                                                   | 0,17 Wh/m³                                                                                                                                                                                                                                                                                       |            |                                                  |                                               |
| Facteur de réglage :                                                                            |                                                   | 1,0 en combinaison avec le commutateur de positions                                                                                                                                                                                                                                              |            |                                                  |                                               |
|                                                                                                 |                                                   | 0,95 en combinaison avec le réglage de l'horloge                                                                                                                                                                                                                                                 |            |                                                  |                                               |
|                                                                                                 |                                                   | 0,85 en combinaison avec 1 capteur                                                                                                                                                                                                                                                               |            |                                                  |                                               |
|                                                                                                 |                                                   | 0,65 en combinaison avec 2 capteurs ou plus                                                                                                                                                                                                                                                      |            |                                                  |                                               |
| Fuite*                                                                                          | Interne                                           | 2.85 %                                                                                                                                                                                                                                                                                           |            |                                                  |                                               |
|                                                                                                 | Externe                                           | 2.85 %                                                                                                                                                                                                                                                                                           |            |                                                  |                                               |
| Interne                                                                                         |                                                   | Sur l'écran de l'appareil/sur le commutateur de positions (led)/sur l'Brink Air Control.<br><b>Attention !</b> Pour une efficacité énergétique maximale et un bon fonctionnement, il est nécessaire d'inspecter régulièrement les filtres et de les nettoyer ou de les remplacer le cas échéant. |            |                                                  |                                               |
| Adresse Internet pour les instructions d'assemblage :                                           |                                                   | <a href="https://www.brinkclimatesystems.nl/nl-nl/international/home/docsearch">https://www.brinkclimatesystems.nl/nl-nl/international/home/docsearch</a>                                                                                                                                        |            |                                                  |                                               |
| Bypass:                                                                                         |                                                   | Oui, 100% Bypass                                                                                                                                                                                                                                                                                 |            |                                                  |                                               |

\* Mesures réalisées par TZWL selon la norme EN 13141-7

| Classification à partir du 1 janvier 2016. |                 |
|--------------------------------------------|-----------------|
| Classe SEC (« zone de climat moyenne »)    | SEC en kWh/m²/a |
| A+ (le plus efficace)                      | SEC < -42       |
| A                                          | -42 ≤ SEC < -34 |
| B                                          | -34 ≤ SEC < -26 |
| C                                          | -26 ≤ SEC < -23 |
| D                                          | -23 ≤ SEC < -20 |
| E (le moins efficace)                      | -20 ≤ SEC < -10 |

# 16 Recyclage

## **Recyclage**

Des matériaux durables sont utilisés pour la fabrication de cet appareil.  
Les matériaux d'emballage doivent être évacués de manière responsable  
conformément à la réglementation en vigueur.



